

DRAUGAS

PERIODICALS
SEPTEMBER 6, 2002
Vol. LXXXX

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

PENKTADIENIS - FRIDAY, RUGSĖJO - SEPTEMBER 6, 2002

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 09-05-02

UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS
4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG

Nr. 172
Kaina 50 c.

Šlame numeryje:

Čikagos kovinės
savignos klubo nariai
varžėsi Indianapolyje;
Lietuvoje – rekordinis
tarptautinių sporto
varžybų skaičius.

2 psl.

Danutė Bindokienė:
mokslo metų pradžia
vietinėse ir lietuviškose
mokyklose; lietuvių ir
latvių santykiai.

3 psl.

„Bičiulystė“ rašo, kad
iš atostogų Lietuvoje
grįžusiems Vilniuje
pasirodė gana ramu;
prieštaringai vertinami
hormonai ir kt. vaistai.

4 psl.

Čikagoje daug įvykių ir
be lietuviško gyvenimo.

5 psl.

„Vaiko vartams į mokslą“
Lietuvoje atstovavusios
gimnazistės grįžo namo
su nauja patirtimi.

6 psl.

Sportas

* Į New York'e vykstančio atvirojo JAV teniso čempionato (US Open) jaunių (iki 18 metų amžiaus) turnyro aštuntfinalį pateko klaidędite Aurelija Misevičiūtė, trečiadienį šešiolikfinalyje per 67 minutes 6:3 nugalėjusi brazilę Mariną Tavares. Lietuvos tenisininkės varžovė aštuntfinalyje bus šeštoji turnyro raketė amerikietė Kristen Schlukebir.

* Trečiadienį Kaune, „Žaliakalnio“ viešbučio konferencijų salėje, įvyko Lietuvos futbolo rinktinės trenerio Benjaminio Zelkevičiaus spaudos konferencija, kurioje jis prisipažino, kad šeštadienį (rugsėjo 7 d.) įvyksiančios Europos futbolo čempionato atrankos turnyro V grupės rungtynės Lietuva-Vokietija bus svarbiausias trenerio gyvenime. „Tai amžiaus rungtynės, ir panašaus varžovo oficialios atrankos rungtynės dar nebuvo. Ne kiekvieną kartą gyvenime galime sužaisti su pasaulio vicečempionais ir tai šiam mačiui pridūda oficialumo“, kalbėjo B. Zelkevičius.

* Indianapolyje (JAV) vykstančiose pasaulio vyrų krepšinio pirmenybėse trečiadienį įvyko didžiausia per pastarąjį dešimtmetį staigmena: iš NBA krepšininkų sudaryta JAV rinktinė patyrė pirmąjį pralaimėjimą FIBA varžybose. Amerikiečių 58 pergalė iš eilės, kuri tęsėsi nuo 1992 metų Barcelonos olimpinio žaidinių, seriją nutraukė Argentinos krepšininkai įveikę aikštės šeimininkus 87:80. Dar vieną staigmeną pateikė Naujosios Zelandijos komanda, kuri aštuntfinalio F grupėje užėmė IV vietą ir pirmą kartą valstybės istorijoje pateko tarp aštuonių geriausių pasaulio komandų.

Seime pristatyta Lietuvos pasirengimo į NATO programa

Vilnius, rugsėjo 4 d. (BNS) — Seimo NATO reikalų komisijos posėdyje trečiadienį pristatyta 2002-2003 metų Lietuvos pasirengimo narystei NATO programos (Membership Action Plan — MAP) projekta.

Projekte, kurį parlamentarams pristatė Užsienio reikalų ministerijos sekretorius, Lietuvos integracijos į NATO vyriausiasis koordinatorius Giedrius Čekuolis, atspindi Lietuvos pasirengimo narystei NATO politiniai, ekonominiai, kariniai, išteklių, saugumo ir teisiniai klausimai.

Rugsėjo 18 dieną programos projektas bus svarstomas Lietuvos integracijos į NATO koordinavimo komisijoje prie vyriausybės, rugsėjo 25 dieną — tvirtinamas vyriausybės. Spalio mėnesį programa bus pristatyta NATO Vyesniajam politikos komitetui Briuselyje.

Parlamentinė komisija pažymėjo sieksianti, kad NATO klausimams būtų skiriama pakankamai dėmesio valstybės institucijose. Komisijos nariai taip pat užtikrino toliau plėtosiantys ryšius su NATO valstybių parlamentais siekiant Lietuvai palankių sprendimų lapkričio mėnesį Prahoje vykstančiame NATO viršūnių susitikime ir vėliau.

E. Rumšienės įkalinimas neturi kenkti valstybių santykiams

Vilnius, rugsėjo 5 d. (BNS) — Prancūzijos vykdomoji valdžia negali kisti į teismų darbą, o problema dėl kalėjimo laikomos lietuvių dviratininko žmonos Editos Rumšienės Lietuva ir Prancūzija turi spręsti kartu, nekenkdamas dvišaliams santykiams, ketvirtadienį pareiškė Prancūzijos ambasadorius Lietuvoje Jean Bernard Harth.

Po susitikimo su prezidentu Valdu Adamkumi ambasadorius sakė, kad Prancūzijos ambasada „neturi nuostatos“ dėl jau daugiau kaip mėnesį Bonnevile Nukelta į 5 psl.



Lietuvos prezidentas Valdas Adamkus.

Valdas Adamkus antrą kartą sieks prezidento posto

Vilnius, rugsėjo 5 d. (BNS) — Prezidentas Valdas Adamkus pareiškė kovosias dėl galimybės likti valstybės vadovu ir antrą kartą 5 metų kadencijai. Tai 75 metų valstybės vadovas pareiškė iš anksto įrašytose kalboje, kurią ketvirtadienį vakare rodė televizijos, o tekstas išplatintas žiniasklaidos priemonėmis.

„Suprantu, kad mano atsakymas kandidatuoti antrą kartą kadencijai nuviltų dalį žmonių, sumažintų pasirinkimo galimybes. Negailečiau likti visiškai ramus, ir nepažeidęs pabaigti pradėtų darbų. Jaučiu, kad turiu jėgų ir patirties, kuri mūsų valstybei šiuo istoriškai tikrai atsakingu — metu dar gali būti naudinga“, sakė V. Adamkus.

Kartu jis pabrėžė neturįs asmeninių motyvų eiti į rinkimus ir pripažino per savo kadenciją padarytas klaidas. „Neišvengta apmaudžių nesėkmių energetikos srityje. Nieko gero kol kas neišėjo iš naujosios politikos. Per lėtai dalis mūsų visuomenės bendra iš skurdo ir nepriteklio. Per lėtai juda mums visiems reikalingos socialinės reformos“, sakė V. Adamkus.

Jo teigimu, „kai kurie dalykai pavyko“, Lietuva yra „labai arti“ tikslo, kad būtų įsitvirtinusi demokratiniame Vakarų bendruomenėje.

Prezidento teigimu, džiugina tai, kad tarp Lietuvos politikų yra daug jaunų, iniciatyvių žmonių. Valstybės vadovų žmonių. Valstybės vadovas pripažino matęs „rimtų kandidatų į prezidentus, norinčių perimti pareigas“. „Jei Jūs valia, mieli žmonės, man tektų ir toliau eiti prezidento pareigas, siekčiau telkti visuomenės ir politikų jėgas spartesniai mūsų valstybės, mūsų gyvenimo modernizavimui, mūsų gerovės kėlimui, pilietinės bendruomenės stiprinimui. Stengčiausi ir toliau išsaugoti jėgų pusiausvyrą tarp Seimo, prezidento ir vyriausybės, neleidčiau įsigalėti vienpartinei, uždariai politikai, kuri, mano manymu, šiuo metu Lietuvai nebūtų naudinga“, sakė V. Adamkus.

Jis pabrėžė, kad ir toliau būtų aktyvus, Konstitucijos duotas galias išnaudojantis valstybės vadovas. „Jau dabar galiu pasakyti, kad mano rinkimų kampanija tikriausiai Nukelta į 5 psl.

V. Adamkus apsisprendimas nepakeitė jo varžovų planų

— Lietuvos socialdemokratų partijos pirmininkas, premjeras Algirdas Brazauskas nenorėjo komentuoti valstybės vadovo Valdo Adamkaus apsisprendimo dalyvauti prezidento rinkimuose. „Aš niekada nevertinu prezidento veiksmų. Todėl, labai atsiprašau, ir ši kartą aš būsiu sau ištikimas“, sakė premjeras.

— Seimo pirmininkas, Naujosios sąjungos vadovas Artūras Paulauskas sveikino V. Adamkaus apsisprendimą. „Tai nėra naujiena, tiesiog žingsnis žengtas ir ji reikia sveikinti“, sakė jis.

— Prezidento posto sieksiantis Centro sąjungos vadovas Seimo narys Kęstutis Glaveckas mano, kad jo galimybės laimėti rinkimus „kokios buvo, tokios ir liko — pakankamai aukštos“. Jo nuomone, V. Adamkus kandidata tapimas tik pagerins rinkimų kokybę. „Tai reiškia, kad centro dešinės bloke visi turėsime galimybę konkuruodami, varžydamiesi parodyti, kas ką sugebame, ką galime ir ko esame verti“, sakė K. Glaveckas. Nukelta į 5 psl.

Socialdemokratai rengia apkalta konservatoriams

Vilnius, rugsėjo 5 d. (BNS) — Tėvynės sąjungos (Lietuvos konservatorių) pirmininko pirmasis pavaduotojas, Seimo narys Andrius Kubilius teigia, jog socialdemokratų ketinimai paskelbti apkalta dėl nuostolingos „Mažeikių naftos“ (MN) privatizavimo gali tik sutelkti konservatorių elektoratą. „Tokie jų veiksmai konservatoriams tik padės sutelkti rinkėjus, už ką būsimie dekingi Algirdui Brazauskui“, teigia savo pareiškime A. Kubilius.

Trečiadienį valdantieji Seimo Socialdemokratinės koalicijos frakcija sudarė darbo grupę apsvastyti galimybę pradėti apkalto procesą dabartinės kadencijos parlamento nariams, kurie prisidėjo prie „Mažeikių privatizavimo“ 1999 metais. Tuomet valdanciosios konservatorių ir krikščionių demokratų daugumos sprendimu trečdalis įmonės akcijų ir jos valdymo teisės buvo perduotos JAV bendrovei „Williams“, kuri šių metų rugpjūtį nusprendė jas perparduoti Rusijos naftos bendrovei „Jukos“.

Ukio ministro Petro Česnos teigimu, „Williams“ valdymo laikotarpiu MN patyrė apie 750 mln. litų faktinių nuostolių.

Konservatoriai ir krikščio-

nys demokratai 2000 metų Seimo rinkimuose patyrė triuškinantį pralaimėjimą ir dabartinį Seimą pateko vos keli jų atstovai, tarp jų — buvęs Seimo pirmininkas konservatorius Vytautas Landsbergis, sutarčių su JAV bendrove pasirašymo metu vyriausybės vadovavusi tuometinė laikinoji premjerė konservatorė Irena Degutienė, tuometinis užsienio reikalų ministras krikščionis demokratas Algirdas Saudargas.

A. Kubilius socialdemokratų iniciatyvą taip pat vadina „dūmų uždanga“, kuria siekiama nukreipti visuomenės dėmesį nuo „pražūtingo energetikos objektų išpardavimo“.

Konservatoriai anksčiau apkaltino premjerą A. Brazauską padedant Rusijos kapitalui įsigalėti energetikos srityje. „Tokie kerštingi buvusiujų komunistų veiklos metodai vargu ar padidins pasitikėjimą šia sveiką nuovoką prarandanti partija“, teigia vieno iš konservatorių vadovų pareiškime. A. Kubilius ironizuoja, jog socialdemokratai sėkmingai galėtų surengti apkalta konservatoriams dėl „kolūkių sugriovimo“, o jų vadovui V. Landsbergiui — dėl Nepriklausomybės atkūrimo.

ES ekonomikos padėtis Lietuvos valdžią verčia susimąstyti

Vilnius, rugsėjo 5 d. (BNS) — Lietuvos verslininkai ir valdžios institucijos siekia pradėti kokybiškai naują tarpusavio dialogą, kuris būtinas siekiant užtikrinti tolygų ir subalansuotą ekonomikos augimą, Lietuvai tapus Europos Sąjungos (ES) nare.

Vilniuje ketvirtadienį prasidėjo seminaras „Europos Sąjungos ekonomikos plėtojimo kryptys: atsakas į naujas ekonomikos realijas“, kurio pagrindinis tikslas — paskatinti kokybiškai naują dialogą tarp verslo ir valdžios.

Pasak Europos komiteto generalinio direktoriaus, vyriausiojo euroderybininko Petro Auštrevičiaus, toks dialogas

yra būtinas ir neišvengiamas, nes diskusijos objektas — ne narys ES, bet konkretus prisijungimo prie šios organizacijos tvarkaraštis. „Pats laikas pradėti kalbėti matant save Europos Sąjungos nare“, sakė P. Auštrevičius.

ES ekonomikos plėtojimo gairės nustatytos 2000 m. Lisabonoje ir Barcelonoje vykusiame viršūnių susitikimuose, kurių metu nutarta pasiekti, kad iki 2010 m. ES taptų konkurencingiausia ir dinamiškiausia žiniomis pagrįsta ekonomika pasaulyje.

P. Auštrevičiaus teigimu, Lietuvai, kuriai narystė ES taps realybe jau po pusantrų metų, Nukelta į 5 psl.

Pasaulio naujienos

(Remiantis AFP, Reuters, AP, Interfax, ITAR-TASS, BNS žinių agentūrų pranešimais)

JAV

Vašingtonas. Kongresas gali priimti nutarimą dėl JAV veiksmų Irako atžvilgiu per kelias savaites, trečiadienį pareiškė Senato daugumos vadovas Tomas Daschle. „Mes aptarsime šį klausimą iki darbo pabaigos. Tai galimas dalykas“, teigė T. Daschle po susitikimo su prezidentu George W. Bush, turėdamas galvą Kongreso sesijos pabaigą spalio 5 dieną.

Vašingtonas. Likus savaitei iki pirmųjų kruvinų rugsėjo 11-osios išpuolių metinių, JAV prezidentas George W. Bush paskelbė šią tragišką istoriją data Patriotų diena, siekiant pagerbti visus per ją žuvusius žmones. Daugiau negu 3,000 žmonių, žuvusių per atakas New York'e, Pensilvanijoje ir netoli Vašingtono, „visiems laikams užims ypatingą vietą mūsų širdyse ir mūsų valstybės istorijoje“.

sakoma G. W. Bush paskelbtame pareiškime. Prezidentas paragino visus JAV piliečius kasmet rugsėjo 11-ąją iškelti vėliavas iki pusės stiebo ir 8 val. 46 min. tuo metu, kai pirmasis teroristų užgrobtas keleivinis lėktuvas rėžėsi į World Trade Center dangoraižį, pagerbti visus žuvusiuosius tylos minute.

New York. Rugsėjo 11-osios išpuolių New York'ui padaryti nuostoliai iki 2004 metų gali pasiekti 95 mlrd. dolerių, pareiškė savivaldybės pareigūnas William Thompson. Pasak jo, dėl teroristų išpuolių miestas bus netekęs maždaug 83-95 mlrd. dolerių, priklausomai nuo to, kiek darbo vietų bus iškelta iš miesto. Vien sugriautų ir apgadintų pastatų atstatymo išlaidos siekia maždaug 21.8 mlrd. JAV dol., o dėl darbo vietų sumažėjimo miestas neteko 17 mlrd. dolerių.

Vašingtonas. Tolerinis. JAV prezidentas George W.

Bush tvirtai pareiškė Estijos ministrui pirmininkui Siim Kallas trečiadienį Vašingtone įvyksiančiame susitikime, kad jis remia Estijos įstojimą į NATO. „Bush patvirtino, kad JAV tvirtai remia Estijos įstojimą į NATO, bet pridūrė, kad iki galo dar nieko nenuspėsta, ir Estija turi nuveikti didžiulį darbą“, sakė S. Kallas.

EGIPTAS

Kairas. Arabų valstybių lygos generalinis sekretorius Amras Moussa ketvirtadienį įspėjo, kad kariniai veiksmai prieš Iraką Artimuosiuose Rytuose atvers „pragarą vartus“. „Visi Artimuosiuose Rytuose pyksta ir yra nusivylę dėl to, kas vyksta okupuotose palestiniečių teritorijose. Todėl smūgis prieš Iraką, manau, gali turėti rimtų pasekmių Artimuosiuose Rytuose ir už jų“, sakė A. Moussa po dvi dienas Kaire vykusio arabų valstybių užsienio reikalų ministrų susitikimo, kuriame vyravo galimo JAV puolimo prieš Iraką klausimas.

IRAKAS

Bagdadas. Irako prezidentas Saddam Hussein trečiadienį pareiškė, kad jis norėtų sprendimo, pagal kurį, vadovaujantis Jungtinių Tautų nutarimais, būtų atšauktas jo valstybei 1990 metais paskelbtas prekybos embargas. „Irakas laikėsi savo susitarimų, kai (Jungtinės Tautos) savo nesilaikė“, sakė Irako vadovas, pridurdamas, kad „Irakui taikomos rezolucijos turi taip pat būti taikomos“ Jungtinėms Tautoms.

AFGANISTANAS

Kabulas. Ketvirtadienį per galingą sprogimą svarbiausiam Afganistano sostinės Kabulo verslo rajone žuvo mažiausiai 10 žmonių. Automobilėje palikta bomba sprogo 50 metrų nuo Informacijos ir kultūros ministerijos. Pasak policijos, ši išpuoli įvykdė Osama bin Laden tinklas „al Qaeda“ ir anksčiau Afganistaną valdęs Talibanas. Liudininkai pasakojo, kad po sprogimo iš rajono pasitraukė tūkstan-

čiai žmonių. Tarp sužeistųjų yra Informacijos ir kultūros ministerijos pareigūnų, kuriuos sužalojo liekanos stiklo šukės.

PAKISTANAS

Kohat. Ketvirtadienį Pakistano šiaurės vakaruose protestavo tūkstančiai įpykusių vietos genties žmonių, kurie islamo kovotojus vadino savo draugais. Protestai kilo kariuomenei susprogdinus du namus, priklausiusius žmonėms, kurie esą suteikė prieglobstį „al Qaeda“ kovotojams. Protestuotojai žadėjo priešintis islamo kovotojų persekiojimui. „Mujahidai (šventieji kariai) yra mūsų draugai, ir vyriausybė neturėtų jų persekioti“, sakė vienas vietos vad.

RUSIJA

Maskva. Rusijos prezidentas Vladimir Putin laiskę Gruzijos prezidentui Eduard Ševardnadze pareiškė, kad taktika „taikiai išstumti“ teroristus iš Pankisio tarpu-

kalnės nepriimtina. „Siekiant efektyviai nuslopinti terorizmo židinį Pankisio tarpukalnėje, būtina politinė valia. Reikia kryptingais, ryžtingais ir konkrečiais veiksmais nuginkluoti banditų formuotes Gruzijos teritorijoje“, sakoma Rusijos prezidento spaudos tarnybos pranešime.

Maskva. Apklauso, kurias pastoviai rengia Viešosios nuomonės fondas, rodo, kad vis mažiau Rusijos gyventojų pritaria Rusijos kariškių veiksmais Čečėnijoje. Remiantis sociologų apklausa, surengta rugpjūčio pabaigoje, dabar mažiau nei trečdalis (30 proc.) Rusijos gyventojų mano, kad jie teisingi, pernai birželį tokių buvo 42 proc., o 2000 m. rugsėjį — 53 proc. Nesutinka su kariškių veiksmais Čečėnijoje dabar beveik pusė Rusijos gyventojų — 48 proc., o prieš dvejus metus (2000 metų rugsėjį) — 34 procentai. Kaip rodo atsakymai tų, kurie teigiamai vertina kariuomenės veiksmus, į klausimą, kokios tokio pritarimo priežastys, jie dažniausia nurodė „kovą su terorizmu“ ir „tvarkos įvedimą“ (20 proc.).

SPORTO



APŽVALGA

KOVINĖS SAVIGYNOS KLUBO NARIAI – VARŽYBOSE INDIANAPOLYJE

Nuo kovinės saviginos klubo „Combat Fighters“ įkurtuvių Jaunimo centre – birželio 8 d. praėjo pora mėnesių. Apie klubo veiklą pasakojo klubo savininkas Linas Kevičius.

— Kaip sekasi klubui?
— Ačiū, neblogai, žinoma, galėtų būti ir geriau.
— Girdėjome, kad klubas jau spėjo sudalyvauti varžybose. Ar ne per greitai startuojate?

— Nors klubo atidarymas vyko birželio 8 dieną, bet pats klubas duris pravėrė tik liepos 8 dieną. Reikėjo laukti, kol atėjo klubui reikalinga įranga, kuri buvo užsakyta iš katalogo, taip pat buvo pastatyti ir įrengtas dušas. Varžybose Indianapolyje vyko liepos 28 dieną, turėjome lygiai tris savaites pasiruošimui. Kai kam tai tikrai nedidelis laiko tarpas, bet man ir Gedui Rozevičiui užteko laiko pasiruošti.

— Koks tai buvo turnyras? Kas jį rengia?

— Tai buvo atviras Indianapoliso kovinio sporto šakų (Battle of Indianapolis) turnyras, kuris vyksta kartą per metus ir yra rengiamas jaunesniojo meistro Joon Pyo Choi (9 danas) bei jo brolio F. Pyo Choi (8 danas meistras). Vyresniajam broliui priklauso Arnold Battle of Columbus turnyras, kuriame aš dalyvauju vasario mėnesį ir buvau pakviestas į Indianapolisą.

— Esi patenkintas rezultatais?

— Gediminas užėmė 1 vietą tarp „Karate“, „Tang-so do“ ir „Kung-fu“ meistrų. Mes taip pat dalyvavome ir „Taekwondo“ kovose, kurios mane labai nuvylė ir kartu suklebė juoką.

— Kodėl?

— Mes važiuojame į visiško kontakto „Taekwondo“ kovas ir tam rušimės. Paskutiniu momentu sužinojau, kad visiško kontakto kovos bus tik po pietų, Gedas nutarė neprarasti laiko ir sudalyvauti kiti stilių kovose. Juose jis užėmė pirmą vietą. Kai po pietų turėjo prisidėti visiško kontakto kovos, buvo paskelbta, kad jų nebus ir vietoje jų bus tik taškų sistemos kovos. Tai mane nuvylė. Suklėbė juoką tai, kad šis sprendimas buvo priimtas po to, kai organizatoriai visą rytą stebėjo lietuvaičius, kurie ruošėsi kovoms. Gedas aiškiu pranašumu pasižymėjo visą laiką ir kai atėjo finalinė kova, priešininkas buvo taip išsigandęs Gedo, kad be mūšio iš karto atidavė lietuviai pergalę. Suprantama, rengėjai iš karto po to pradėjo mumis domėtis ir klausinėti, ko mes atvykome. Mūsų tikslas buvo aiškus — pademonstruoti aukšto lygio techniką ir ją pasinaudojant nokautuoti visus priešininkus. Žinoma, po to iš karto ir buvo nuspręsta, kad reikia išvengti nokautų ir šiais metais apsiriboti taškų sistema vietoje visiško kontakto kovų.

— Ar tai labai sukludė jus užsibrėžtam tikslui?
— Mano tikslas buvo parsivežti visas pirmas vietas, o mes parsivežėme 1 pirmą vietą, taškų sistemos kovose aš užėmiau antrą, o Gedas 3 vietą. Gedas buvo beveik diskvalifikuotas už tai, kad nokautavo kojos smūgiu ir galvą vieną savo varžovą. Gedas, žinoma,

demonstravo aukštą techniką, bet kai treniruojiesi nokautuoti ir staiga to negali daryti, yra labai sunku sustabdyti smūgi, kai jį „paleidi“. Gedas jau pirmavo taškais, kai staiga priverstė smūgiais į korpusą priešininką atidengti galvą — jis paleido labai gražų smūgį į galvą, bet paskutinę sekundę priešininkas pasuko galvą į šoną ir koja vietoje jo šalmu kluodė jo nosį. Priešininką, žinoma, išvežė į ligoninę. Jei tai būtų buvusios kaip ir turėjo būti — visiško kontakto kovos — be jokių abejonių, Gedas būtų čempionas. Aukščiausios klasės meistras (grandmaster) Joon Pyo Choi pats atėjo atsiprašyti už pakeitimus ir kai kitas kovotojas buvo diskvalifikuotas už visiško technikos neturėjimą, J. P. Shoi pats atnešė Gedui trofėją ir pasakė, jog jis žino, kad Gedas turėjo būti pirmas, bet taisyklės buvo pakeistos, nes kiti dalyviai bijojo rungtyniauti visiško kontakto kovose su lietuviais.

— Kaip sekėsi tavo kova?

— Kai atėjo mano eilė, visi susirinko žiūrėti. Prieš tai du žmonės jau buvo išvežti į ligoninę ir, žinoma, J. P. Choi nenorėjo, kad būtų daugiau aukų. Man asmeniškai dar kartą priminti taisyklės atėjo vienas iš jo mokinių. Po to, kai du žmonės jau buvo išvežti į ligoninę, dar vienas nokautas varžybose gal suteikti liudį vardą. Niekada nemėgavau nedalyvavau taškų sistemoje, tai manęs netrukdė. Atsisakyti irgi buvau kvaila, dar galvotų, kad išsigandau. Stengiausi varžovą nesužaloti ir jis, žinoma, tai pajuto ir įsidrąsino. Kai prasidėjo kova, mačiau, jog jis bijo, galvojo, kad aš piktas ir jį nokautuosiu, bet būtų labai negražu, jei aš ir Gedas iš to pacio klubo būtume „išjungę“ varžovus nepaisydami taisyklių, nors ir pakeistų paskutinę minutę. Nenorėjau, kad mūsų naujam klubui būtų atsakyta kita karta, jog mes nepagėdintini varžybose. Po kovos aukščiausios klasės meistras J. P. Choi padėjo mums ir pakvietė į visiško kontakto varžybas Ohio, Columbus, kurios vyks vasario 28, kovo 1 ir 2 dienomis. Jis iš karto pažadėjo, kad Ohio bus visiško kontakto varžybos, taip pat jis pažymėjo, kad seniai nematė tokių puikiai techniką įvaldžiusių kovotojų. Tai, žinoma, pamalonino ir mane, ir Gedą.

Be to, norėčiau paminėti, kad dar kitas mūsų klubo „Combat Fighters“ narys Darius Mikalauskas (supersunkus svoris — 235 svarai) neseiniai dalyvavo Bridgeview, IL, vykusioje to miestelio šventėje, bokso varžybose, ir laimėjo bokso kovą (išlošė taškais).

— Kokie tavo planai ateitčiai?
— Pirmiausia įrengti bokso ringą. Tai planuoju daryti pats su savo sportininkais ir treneriais, nes pirkti ringą neturime pakankamai lėšų. Po to reikia sutaupti pakankamai pinigų, kad galėtume nusipirkti džiudo ringą, kur treniruotume imtynes. Kitos didelės varžybos vyks vasario gale, na, o jei turėsime kokių nors mažesnių varžybų, tai būtina pranešime. Taip pat



„Taikos žygio“ („Great Millennium Peace Ride“) dviratininkai su draugais: Danutė Tomkevičienė, „Taikos žygio“ administratorė; Ina Bertulytė-Bray (Seattle); Sigita Kucas, žygio vadovė, su žmona; Danutė Rakšienė (Vilnius); Vytautas Rakšys (Vilnius); Edvardas Žizys, „Taikos žygio“ dalyvis. Sėdi — Goda Čiplytė, „Taikos žygio“ dalyvė.

LIETUVOS DVIRATININKŲ ŽYGIAI

Nemažai Lietuvos dviratininkų yra pasiekę aukšto meistriškumo ir reiškiasi profesionalų tarpe įvairiose pasaulio valstybėse. Apie Raimondą Rumšą, „Tour de France“ daugiadienį lenktynių III vietos prizininką, kalbos nesi- baigia iki šios dienos.

Taciau norėtusi papasakoti ne apie profesionalius dviratininkus, bet apie tuos dviratininkus, kurie sportuoja savo malonumui.

Dar gerai prisimename Lietuvos dviratininkus, kurie maždaug prieš 2 metus dalyvavo vadinamame „Taikos žygyje“ (angliškai — „Great Millennium Peace Ride“) aplink pasaulį. Apie juos buvo rašyta išeivijos lietuvių ir Lietuvos spaudoje.

Viena aktyvių šios dviratininkų grupės rėmėjų Amerikoje buvo Seattle, WA,

gyvenanti lietuvių visuomeninė Ina Bertulytė-Bray. Vasarą ji lankėsi Lietuvoje, kur buvo susitikusi su kai kuriais po visą pasaulį nuskambėjusio dviratininkų žygio dalyviais — vadovu Sigitu Kučiu, Edvardu Žiziu, Goda Čiplyte ir kitais. Bendravo ir su žygio administratorė Danute Tomkevičiene.

Ina Bertulytė, grįžusi pasakoją, jog šie žmonės yra tikrai pasižėmę sporto entuziastai, kurie paskendę profesijū ir užsiėmimų darbuose, tiek daug laiko pašventia dviratininkų sportui. Ji sakė, kad tai tiesiog stebuklingi tautiečiai, kurie nepripažįsta posakio „aš negaliu“.

Lietuvoje I. Bertulytė sužinojo apie kitą lietuvių dviračių entuziastą — Liudą Alseiką — žinomą keliautoją, turizmo veteraną ir uolų turizmo

propagautoją, kuris 1960-aisiais su penkių lietuvių ir dviejų estų grupe išsirengė dviračių žygį per du kontinentus (Europą ir Aziją) — „Klaipėda-Vladivostokas“. Šis 73 metų amžiaus vyras, vadovavęs šiam žygiui dviračiais per du kontinentus, žuvo po sunkvežimio ratais Vladimiro srityje. Plačiau apie šį dviratininkų žygį, įvykį prieš 42 metus, parašysime kitą kartą.

I. Bertulytė-Bray, būdama Lietuvoje, domėjosi ir kitais dalykais. Ji rūpinasi, jog ten būtų išleistas jos tėvo — kompozitoriaus Juozo Bertulio, buvusio cikagiečio muziko, gaidų rinkinys. Beje, ši Seattle mieste gyvenanti mūsų tautietė, jau daugelį metų plačiai reiškiasi ne vien tik Seattle miesto, bet ir visos Amerikos lietuvių veikloje.

E. Šulaitis

LIETUVOJE — REKORDINIS TARPTAUTINIŲ VARŽYBŲ SKAIČIUS

Sunku tikėti, bet per penkias savaites šią vasarą Lietuvoje buvo surengti net septynių sporto šakų pasaulio ir Europos čempionatai. Šių didžiulių varžybų ruošą kinau milijonus litų ir gerokai sumažino Lietuvos Kūno kultūros ir sporto departamento kasą bei vyriausybės rezervo fondą.

Teisę rengti tokias aukšto rango varžybas Lietuva gavo prieš ketverius metus, kuomet Lietuvos sporto vadovai tiesiog laimino tokią politiką, kuri turėjo prisidėti prie teigiamo Lietuvos įvaizdžio sukurimo, nepaisant, kiek tas „malonumas“ gali atsieiti Lietuvos gyventojams.

Kaip teigia Kūno kultūros ir sporto departamento finansų skyriaus vedėja Lina Verbienė, pasaulio jaunių irklavi-

mo čempionatui buvo atseikėta 1 mln. litų, Europos jaunių laisvųjų imtynių čempionatui atiteko 120,000, Europos jaunimo krepšinio čempionatui — 200,000, pasaulio sportinės aerobikos bei akrobatinio skraidymo čempionatams — po 80,000 litų. Bendra suma susidaro — 1 mln. 480,000. Kadangi šių lėšų organizatoriams neužteko, jie papildomai gavo 944,000 litų iš vyriausybės rezervo fondo, kuris buvo beveik ištuštintas.

Sporto specialistai mano, kad šios įdėtos lėšos atsipirko. Panašiai galvoja ir ministras pirmininkas Algirdas Brauskas, kuris neseniai šiuo klausimu sakė: „Mums kinau nemažai lėšų ir pastangų, tačiau jos atsipirko. Visų pas mus vykusių čempionatų dalyviai nuosirdžiai gyrė lietu-

vius ir pageidavo, kad panašios varžybos vėl būtų surengtos pas mus po kelerių metų. Esame maža valstybė, todėl labai svarbu, kad pasaulis daugiau žinotų apie Lietuvą. Geriausi mūsų ambasadoriai — sportininkai ir jiems padedantys žmonės“.

Taciau visi sutinka, kad tiek daug didelio masto varžybų vieną vasarą buvo per daug ir teigia, jog ateityje reikėtų labiau jas koordinuoti, norint išvengti panašaus atsitikimo.

Pavojaingas pažadas

Kaip dabar paaiškėjo, buvęs Lietuvos gimnastikos federacijos prezidentas Algirdas Aulas tikrai persistengė, rūpindamasis, kad Lietuvai atitektų sportinės aerobikos (ji priklauso Gimnastikos federacijai) pasaulinio lygio varžybos. Už teisę Klaipėdoje

DRAUGAS
(USPS-161000)
THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.
Subscription Rates: \$100.00. Foreign countries \$115.
Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Mūsų pašto išlaidas, pakvitatimų už prenumeratą nesimokame. Prie pavardės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.			
	Metams	1/2 metų	3 mėn.
JAV	\$100.00	\$60.00	\$38.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$115.00	\$65.00	\$45.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$60.00	\$45.00	\$33.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$65.00	\$50.00	\$38.00
Užsakant į Lietuvą:			
Oro paštu	\$500.00	\$250.00	
Reguliariu paštu	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida oro paštu	\$160.00	\$85.00	
Tik šeštadienio laida reguliariu paštu	\$55.00		

Vyriausia redaktorė — Danutė Bindokienė
Administratorius — Valentinas Krumpis
Moderatorius — kun. Viktoras Rimšelis
• Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
• Redakcija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
• Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos atsiunčiamos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
• Redakcija straipsnius taisyta savo nuostata. Nenaudotų straipsnių nesaugo. Siunčiant prašome pasiūlyti kopiją.
El-pastas: administracija@draugas.org
redakcija@draugas.org
rasine@draugas.org
skelbimai@draugas.org

EDMUNDAS VIZNAS, M.D., S.C.
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbama lietuviškai
6918 W. Archer Ave. Ste. 518
Chicago, IL 60638
Tel. 773-222-9565
Valandos pagal susitarimą

DR. JOVITA KERELIS
DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

DR. L. PETREIKIS
DANTŲ GYDYTOJA
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. (708) 598-4055
Valandos pagal susitarimą

EUGENE C. DECKER, D.D.S., P.C.
DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už priimanamą kainą. Pacientai priimami absoliučiai punktualiai. Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai.
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
Tel. 708-422-8280

ARAS ŽIJOBA, M.D.
AKU LIGOS — CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220



Kovinio sporto šakų varžybose Indianapolyje liepos 28 d. Iš kairės: „Combat Fighters“ kovinės saviginos klubo narys Gediminas Rozevičius, aukščiausios klasės kovinio sporto meistras Joon Pyo Choi ir klubo „Combat Fighters“ savininkas Linas Kevičius.

ropinuosi, kad turėtume vaikų grupę po šeštadienines mokyklėles, nes sulaukiau labai daug tėvų skambučių. Taip pat greitai laiku klubo boksinių rėmėjų dalyvauti įvairiuose turnyruose.

Dar norėčiau padėkoti visiems, prisidėjusiems prie klubo veiklos ir tiems, kurie dar prisidės. Taip pat noriu paprašyti, jei kas dirba staty-

bos ir turi kokių nors atliekamų veidrodžių, kuriuos klubas galėtų panaudoti, būtume labai dėkingi. Ačiū Vidui Gateliui, kuris jau apie tai pagalvojo — jo dėka turime kelis veidrodžius. Visus kitus kažkada sportavusius lietuvius, noriu pakviesti užsukti į klubą ir pradėti ruošti, jei ne varžybas, tai sveikatos gerinimui.

Vasario gale vyksiančiose varžybose bus šie visiško kontakto renginiai: „Kickboxing“ ir olimpinio „Taekwondo“.

A.S.K. „Lituanicos“ krepšinio klubas kviečia visus tėvus registruoti savo vaikus ateinančiam 2002-2003 m. sezonui. Visi vaikai, gimę tarp 1984 ir 1997 metų yra kviečiami dalyvauti. Registracija vyks rugšėjo 7 d., šeštadienį, nuo 9 val.r. iki 11 val.r. Pasaulio lietuvių centre Lemon-te. Treniruotės vyks šeštadieniais ir sekmadieniais. Treniruotės prasidės sausio pradžioje ir tęsis iki pavasario sporto šventės. Galutinė treniručių informacija bus siunčiama visiems, kurie yra užsiregistravę iš anksto. Sporto šventės vieta bus nustatyta lapkričio pabaigoje. Jei mokėstų už treniruotes sumokėsite iki spalio 1 d., bus pigiau. Papildomą informaciją rasite mūsų interneto adresu www.lituanica.org arba skambindami Donatui Silinui tel. 630-852-3204.

PRESTIŽINIS SPORTO ŽURNALAS LIETUVOJE

Nuo 1996 metų Lietuvoje yra leidžiamas prestižinis sporto žurnalas — „Sporto mokslas“. Tai Lietuvos sporto mokslo tarybos, Lietuvos olimpinės akademijos ir Vilniaus Pedagoginio universiteto leidinys, kurį redaguoja profesorius dr. Povilas Karoblis. Jo autoriai — daugiausia daktaro laipsnius turintys žmonės, įvairiose aukštosiose mokyklose dirbantys profesoriai ar docentai.

Mus pasiekė naujausias šių metų „Sporto mokslo“ antiras numeris — 80 puslapių, jo tiražas gana mažas — tik 200 egzempliorių. Yra ir rašinių iš sporto istorijos. Vietame iš jų rašoma apie Lietuvos studentų sportą, (jo 80-mečiui paminėti). Kitame pažymima žydų sporto raida 1918-1940 metais Šiauliuose. Taip pat spausdinamos visų straipsnių santraukos anglų kalba.

Yra rašoma, kad vėliausiu metu pasirodė 24 leidiniai sportine tematika. Tai: „Lenktynių trasų vingiuose“ (leid-

nys Lietuvos automobilių sporto 70-mečiui pažymėti), „Panevėžio rankinio istorija“, Antano Bertašiaus paraštas „Lietuvos sporto žinybas“ (VI tomas), apimantis 1965-1969-ųjų metus, Vlado Garasto „Krepšinio trenerio užrašų“ I tomas, Kazilionio ir Šalkausko paraštas knyga „A Solt Leik Sitis: spalvinga baltųjų olimpiada“.

Taip pat paminėtini ir kiti leidiniai. Iš jų čia norėtusi išskirti stambiaią knygą-monografiją apie Lietuvos vyrų krepšinio ir „Žalgirio“ vyrų krepšinio komandos trenerį Vytautą Bimbą ir Lietuvos kūno kultūros akademijos rektorius dr. Alberto Skurvydo parengtą leidinį — „Lietuvos kūno kultūros akademijos raidos strategija“. Taip pat minėtinas „Lietuvos olimpinės rinktinės sportininko dienas“. Jį parengė dr. Povilas Karoblis, dr. Juozas Skerneckius, dr. Algirdas Raslanas, Kazys Steponavičius, Vytautas Briedis, dr. Antanas Stanislovaitis.

Ed. Šulaitis

LENKIJOS SANTYKIAI SU AMERIKA IR LIETUVA

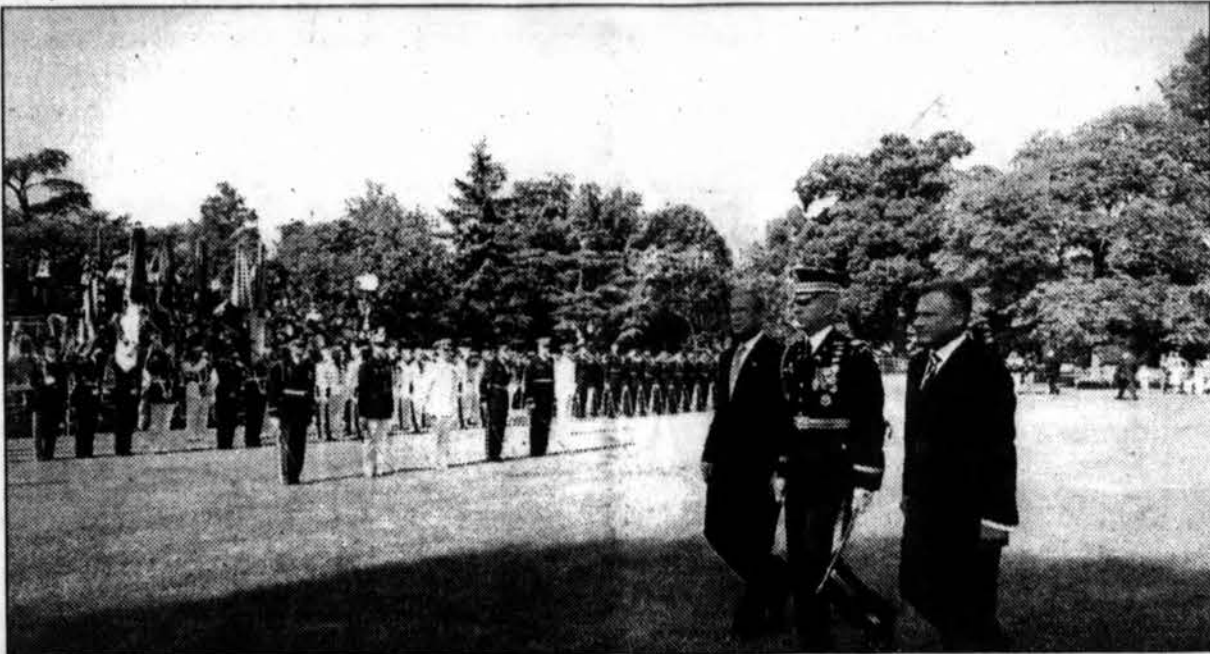
AUDRONĖ PAKŠTIENĖ

Liepos 17 dieną man teko dalyvauti Baltųjų rūmų kieme įvykusiame apėigoje, priimančiam Lenkijos prezidentą Kwasniewski. Šis vizitas buvo „valstybinio lygio“ — aukščiausia pagarba, parodyta valstybės galvai bei pačiai valstybei. Šis išskirtinis dėmesys Lenkijai yra rodymas, kad ji labai daug metų. Jis susijęs su didele finansine parama, remiant ankstyvą „Solidarnosc“ judėjimą, kurį labai rėmė ir Amerikos darbo unijos. Prezidento Reagan atsiminimuose yra duota daug išsamių informacijų apie Lenkijos svarbų vaidmenį, padedant „komunizmui sugriūti“. Lenkija atliko ir toliau atlieka labai svarbią rolę pokomunistinių valstybių sugrįžimui į Vakarų pasaulio šalių bendriją. Lietuvos vaidmuo šios kaimynės atžvilgiu yra pozityvus ir labai reikalingas.

Lenkijos daug metų rodomas išskirtinis dėmesys Lietuvai bei jos dvišaliai politikai buvo dar kartą patvirtintas šioje kelionėje Vašingtone. Duotame prezidento Kwasniewski interviu apie NATO plėtrą Prahoje šių metų lapkričio mėnesį jis išvardino kandidatas valstybes, paminint Lietuvą pirmiausia. Šis palankumas Lietuvai yra jau matomas labai daug metų. Dirbant Amerikos Lietuvių Bendruomenės rėmuose Vašingtone, esu šią teigiamą paramą ir draugystę patyrusi iš Amerikos lenkų organizacijų, lenkų ambasados ir jos ambasadorių. Vašingtone bei kitose eilės aukščiausio lygio Len-

kijos valstybės pareigūnų, kurie lankosi Vašingtone.

1998 m. liepos 10 d. lankantis Lenkijos ministrui pirmininkui Jerzy Buzek, dalyvavau pietuose, suruoštuose Valstybės departamente. Prištaciū mane Lenkijos ministrui pirmininkui, kuris, vos išgirdęs Lietuvos vardą, su dideliu entuziazmu ir džiaugsmu aiškino, kad Lietuva ir Lenkija kartu eina į ES. Jis sakė, kad tuo pačiu Lenkija stengsis padėti Lietuvai patekti į NATO, nors tas gali ir ilgiau trukti. Jis labai džiaugėsi, kad yra tokie geri santykiai tarp Lietuvos ir Lenkijos. 2001 metais balandžio 4 d. dalyvavau Kapitolijaus palatose susitikime su Lenkijos užsienio reikalų ministru Wladyslaw Bortoszewski. Dekodamas JAV Kongreso nariams, kad padėjo Lenkijai siekti NATO narystės, jis prašė Kongreso narių, kurie atstovauja balsuotojams, turintiems šaknis Rytų Europoje, smarkiai remti tolimesnę NATO plėtrą. Kalbant su juo asmeniškai, su dideliu džiaugsmu pritarė ir padėdavo toliau tęsti pagalbą, Lietuvai siekiant narystės NATO. Su didele nostalgija prisiminė bendrą mūsų istoriją, „kada lietuviai valdė Lenkijos valstybę“. Jo žodžiais, tai buvo Lenkijos gražiausias amžius. Šalia stovintis Lenkijos ambasadorius JAV Prezmyslaw Grudzinski kartoj man tuos pačius žodžius apie gražų Lenkijos ir Lietuvos bendradarbiavimą bei suteikiamą pagalbą dėl NATO plėtros.



S.m. liepos 17 d. Washington, DC, Baltųjų rūmų kieme vyko iškilmės, priimančios apsilankiusį Lenkijos prezidentą. JAV prez. George W. Bush ir garbės sargyba palydi Lenkijos prez. Kwasniewski į iškilmų vietą.

Audronės Pakštienės nuotrauka.

Kalbėjau su buvusiu Lenkijos ministru pirmininku (1995-1997), dabar einančiu užsienio reikalų ministro pareigas, Wladyslaw Cimoszewicz, kuris tuojau pradėjo cituoti Adomo Mickevičiaus eiles iš „Pono Tado“, kur buvo kalbama apie Lietuvą. Pasakojo, kad šias eiles jis taip pat buvo citavęs Lekijoje, vienoje konferencijoje, kurioje dalyvavo Lietuvos Seimo nariai. Dalyvaujant 1999 metais balandžio 22 d. Vašingtone, Amerikos Lenkų kongreso suruoštame iškilmingame pokylyje, paminėti Lenkijos istoriją ir NATO, Lenkijos prezidentas Kwasniewski buvo pakvietęs Lietuvos prezidentą Valdą Adamkų su žmona skristi į Vašingtone vykstančias „NATO Summit“ iškilmes jo asmeniskame lėktuve.

Esu daug metų dirbusi su lenkų bendruomene Vašingtone, kur visada buvo rodoma didelė parama Lietuvai. Tais laikais, kada Lietuva siekė nepriklausomybės, įvykusiame demonstracijose lenkai visuomet dalyvavo, taip pat ir jų „Solidarnosc“ atstovai. Šiandien, dirbant Centrinės ir Rytų Europos Koalicijos „NATO darbo grupėje“, kuriai vadovauja JAV Lietuvių Bendruomenė, daugiausia padeda Amerikos Lenkų kongreso atstovai, ne tik eilę metų duodami savo patalpas, bet savo visišką paramą bei patirtį. Lietuvai kaimynės Lenkijos parama, patirtis ir nuosirdi draugystė šiuo metu, kada Lietuva yra taip arti pakvietimo į NATO, yra ypatingai svarbi. Kaimynės Lietuva ir Lenkija, kaip „dvi seserys“, cituojant Lietuvos ir Lietuvių Bendruomenės ilgamečio draugo Jan Nowak-Jezioranski žodžiais, galės tikrai atsistoti ir sugrįžti į demokratinių valstybių gretas.

Norėčiau savo mintis užbaigti „Lituanica“ žurnalo, leidžiamo Lenkijoje, žodžiais. Pereitų metų sausio mėnesio numerį, skirtame Lietuvos ir Lenkijos diplomatinių santykių atkūrimo 10-mėčiui, išspausdintas LR prezidento Valdo Adamkaus interviu, kuriame jis pasakė: „Praėjusi dešimtmetį vienas svarbiausių

liūčių įvyko mūsų piliečių istorinėje sąmonėje. Lietuvos ir Lenkijos santykių nebesilas neigiamo paveldo inercija. Priešingai, šiandien esame stiprus savo praeitimi, kuri turtina mus ir klaidomis, ir pasiekimais. Esame vėl jungiami bendrų ateities siekių, jungiami istorijos, kurią kartu kuriame“.



Gintarė Daulytė rimtai dirbanti „Žiburėlio“ — lietuviškoje Montessori — mokyklėlėje. Alės Lelienės nuotrauka.

REIKALAUJA SŪNAUS LAVŲNO

Jauna pora — Kimberly Zilinskas ir Leonard Liscio — padavė į teismą Yale-New Haven ligoninę, reikalaudami pasiaiškinti, kur dingio prieš dvejus metus negyvo pagimdyto jų sūnelio lavonas. Ligoninė tvirtina nieko apie gimdymą ar tolimesnį vaikelio likimą nežinanti. Vaikutis mirė motinos įscioje, o ligoninės personalas kunelį paėmė, kad galėtų ištirti mirties priežastį. Tėvai buvo susitarę su laido-

tuvų įstaiga ir ruošėsi laido-tuvėms, bet „vaiko kūnelis kažkur dingio“. Iki šiol negavę jokio pasiaiškino iš Yale-New Haven ligoninės, tėvai tikisi, kad visas nemalonius reikalas bus teismo išspręstas.

* Lietuvos alaus bendrovės per septynis šiu metų mėnesius eksportavo 614,000 dekalitru alaus — 13,4 karto daugiau nei pernai tuo pat metu, kai eksportuota 47,000 dekalitru. (BNS)



2002.06.20 d. Lenkijos ambasadoje, Washington, DC, įvyko atsisveikinimas su istorine lenkų asmenybe Jan Nowak-Jezioranski, kuris grįžo gyventi ir tęsti savo politinį darbą Lenkijoje. Jan Nowak daug metų Vašingtone buvo Amerikos Lenkų bendruomenės vadovas, neoficialus Lenkijos ambasadorius, JAV vyriausybės patarėjas ir nuosirdus Lietuvos draugas. Iš kairės: Lietuvos ambasadorius JAV-se patarėjas Jarek Nęverovic, Jan Nowak-Jezioranski, Amerikos Lietuvių respublikonų federacijos atstovė Audronė Pakštienė.

GIMTADIENIO DOVANA

AURELIJA M. BALASAITIENĖ

№ 2

Tuo tarpu mergytė pradėjo garsiai verksti ir motina jos nuraminti negalėjo, nei paspūdama; nei padainuodama. Ji pasakojo, kad jos vyras ir mažytės tėvelis yra vokiečių sugautas, įtrauktas į apsaugos dalinius. Tada ji man pasakė, kad mažytė nenustos verkusi, nes yra alkanas, o pieno jau neturinti. Traukiniui ilgokai stovint, jaunoji motina nutarė nubėgti į artimiausią ūkį ir įsigyti pieno mainais už bet kokią vertingą daiktą, kurį turėjo pasiėmusi iš namų.

— Koks graudus pasakojimas, mamytė, — pertraukė Laimutė.

— Palauk, nepertraukinėk, klausyk toliau. Jaunoji motina, kelis buteliukus paėmusi iš lagaminėlio, skubiais žingsniais nubėgo pievale į tolokai esantį ūkį. Mačiau, kaip ji bėgiojo nuo vienu durų

iki kitų, nieko nelaimėjusi, o aš tuo tarpu mažytę paėmiau ant rankų ir bandžiau apraminti. Ji verkė, raizėsi ir čiulpė savo pirštukus. Supratau, kad ji labai alkana. Tarp jos drabužių suradau čiulputuką, tai ji šiek tiek nusiramino, go-džiai čiulpdama sausą čiulputuką. Tačiau staiga, visai netikėtai pajudėjo traukinys ir pradėjo dideliu greičiu traukti Vokietijos gilumon. Nusigandau — kas bus su kūdikėliu? Kaip surasti mergytės motiną?

— Bet tai baisi istorija. Kodėl tu man ją šiandien pasakoji? Juk dabar yra mano gimtadienis, tai reikėtų ji linksmai praleisti. O toji liūdina istorija manęs neliečia.

— Laimute, brangioji mano. Visų pirma turiu prisipažinti, kad nežinau, kada yra tavo tikrasis gimtadienis. Tiek

to. Turiu tau štai ką pasakyti: tu esi toji mažytė mergaitė, kurią aš globojavau nuo pat tavo mamytės atsilikimo.

— Netikiu, — suriko Laimutė. — Negali būti!

— Bet taip iš tikro yra. Ilgus metus aš tau nieko nesačiau, nes laukiau tavo subrendimo, kad galėtume mane ramiai iškalusyti ir suprasti, kokių kelių pasisuko tavo gyvenimas, kai tavo tikroji mamytė atsiliko nuo pabėgėlių traukinio. Aš nieko apie jos likimą nežinau. Taip, matyt, jau buvo likimo lemta, kad tai būtų meilė su manim. Vėliau, kuriai pasibaigus, pabėgėlių stovykloje aš visiems pasakojau, kad tu mano dukrelė, o kai mano vyras pagaliau prie mūsų prisijungė, mes sudarėme puikią, darnią šeimą. Aš buvau nepaprastai laiminga, nes iš medikų patyriau, kad mudu negalėsime turėti vaikų... Kai mano vyras, kurį tu tėveliu vadina, pasimirė, tu likai mano gyvenimo tikroji prasmė, tačiau jaučiu neturinti teisės nuo tavęs slepti tavo

tikros kilmės.

— O mama, mamytė! — Jogailienės kakla stipriai apkabino kūkiojanti Laimutė ir sudrebusiais veideliais prisiglaudė prie jos veido. — Tu visada buvai mano mamytė ir ja liksi, kol aš gyva.

— Nekalbėk taip, mieloji Laimute. Ilgus metus dėjau pastangas surasti tavo tikrą mamytę, bet nepavyko, nes neturėjau jokios informacijos apie ją, iskaitant ir jos pavardę. Mudvieju pažintis buvo labai trumpa, bet jos deka gavau tave, nors žinau, kad tai gal tik laikinas likimo žaidimas. Po kelerių metų gyvenimo pabėgėlių stovykloje man ir mano vyrui pavyko gauti vizą vykti į Ameriką, kurioje jis, deja mirė, kentėdamas nuo vidurių vėžio. Tai štai mudvi esame gražiame name, dailiame sode, maloniame mieste, kuriame gyvena daug lietuvių, leidžiamas lietuviškas laikraštis, veikia net dvi lietuviškos parapijos, atsikūrė skautai, ateitininkai, sportininkai... Mano pajamos užtikrina pa-

tojų gyvenimą. O tu man visada buvai kaip mano tikras kūdikis, tačiau mano sąžinė neleisdžia nuo tavęs visą gyvenimą slepti tavo tikrosios kilmės. Štai tavo patį brangiausią gimtadienio dovaną.

Jogailienė iš ant stalo gulintį rankinuką ištraukė ir sidabrinį popierių suvyniotą daiktėlį.

— Išvyniok, pažiūrėk į abi puses — tai tavo tėvelių portretai...

— Bet tu man amžinai liksi mano mamytė, — Laimutė ir rankas suėmė dovanelę, ją atsargiai išvyniojo. — O, kokie abu gražūs! Tai tu net nežinai, ar jie gyvi, ar ne.

— Nieko apie juos nežinau, bet jaučiu apraminusį savo sąžinę, kad pagaliau tavo keturiolikto gimtadienio proga prisiverčiau pasakyti tiesybę.

— Bet tu visada liksi mano mamytė. Ar ne? — šluostydama ašaras paklausė Laimutė.

— Gal taip, gal ne. Viskas priklauso nuo likimo, bet dabar mano sąžinė rami, kad tau

Danutė Bindokienė

Ar girdite: skambutis skelbia pamokų pradžią

Miesto šalinatviai — tarytum pirmosios šalnos palietas darželis: tuščia, tylu. Kur gi tas vaikiškas klegesys, visą vasarą aidėjęs gatvėse ir parkų aikštėse? Kas išvogė vaikus iš atostogiško nerūpestingumo ir uždarė mokyklose? Tai rugsėjis, suskambęs nenu-tildomais mokslo metų pradžios skambučiais, paskelbęs, kad atėjo laikas vėl kopti į pažinimo kalno viršūnę!

Nors ne visi mokiniai su ypatingu noru į ją kopia, bet — tai neišvengiamybė. Ir šio krašto įstatymai yra švietimo puseje: nori ar nenori, iki 16 metų visam jaunimėliui mokslas privalomas. Berašiai netoleruojami... Tik, deja, ir gimnazijas baigusieji, kaip ne kartą pasiskundžiama, vos ne vos paskaito paprasčiausią tekstą, neįstengia ilgesnio sakinio parašyti.

Kaltinama švietimo sistema, lėšų stygius, prastas pedagogų pasiruošimas ir, kaip paprastai, gyvenamoji vieta: skurdžiausiose apylinkėse, prasciausios mokyklos... Šiemet kai kuriose valstijose tėvai jau gali pasirinkti — jeigu artimiausioji mokykla nepatenkina jų reikmių, gali vaikus leisti į kitą, geresnę, net į privačią, o valdžia padengia susidariusias išlaidas.

Ne vien mokslo lygis kelia tėvams nerimą, bet vaikų saugumas. Kaip visgi pasikeitė laikai ir visuomenės vertybės, jeigu vaikas, užuot knygų ir priešpiečių, savo kuprinėje į mokyklą nešasi ginklus, jeigu prie durų į mokyklos pastatą reikia kiekvieną įeinantį nuodugnai patikrinti, jeigu pamokų bei pertraukų metu koridoriuose tvarką palaiko uniformuoti policininkai... Koks darbo nuotaitos galima tikėtis tokioje aplinkoje?

Mokslo metai netrukus prasidės ir lietuviškose šeštadieninėse mokyklose. Kaip džiugu, kad po kelerių stagnacijos metų jose vėl jaučiamas pagyvėjimas, gausėja mokinių skaičius. Atsiranda net viena kita nauja, kur niekuomet anksčiau lietuviškosios mokyklos nebuvo (pvz., San Diego, Calif., o šiemet galbūt susiorganizuos nauja mokyklėlė Čikagos šiaurinėje dalyje, gal dar ir kitur). Tai, žinoma, daugiausia neseniai į šį kraštą atvykusių tėvų nuopelnas. Jie supranta, kad vaikų lietuviškumas nejučia išstiprs švėti-

moje kasdienybėje, jeigu jo nesutvirtins lietuviška mokykla. Nepadės nei vasaros atostogos, praleistos Lietuvoje (ne visų kišenei tokios atostogos prieinamos), nei lietuviškas žodis savo šeimoje. Ankstyvesnėji lietuvių imigrantai, kurie nenorėjo tikėti lietuviškųjų mokyklų svarba ar pasidavė savo vaikų „ožiučiams“, tuo jau įsitikino. Bet į vakarykščią dieną niekas nesugrįš.

Idomu, kad jaunesniųjų kartų mūsų tautiečiai, kurie labai nenoriai patys lankė lietuviškas mokyklas, šiandien neatlaidžiai stumia į jas savo vaikus. Jie tvirtina, kad nuolaidžiavimas, kai tėvai per greitai nusileidę, pasidavę vaikų norams, buvusi skaudai klaida, kurios įeis patys nemano kartoti — jų vaikai turi lankyti šeštadieninę ir ją baigti. Mat, lietuviška mokykla duoda daug daugiau negu gramatikos, literatūros ar kurios kitos disciplinos pagrindus. Lietuviška mokykla moko vaiką, gyvenantį toli nuo savo kilmės krašto, būti lietuviu, suteikia pagrindinę savo tautos pažinimo sąvoką, išmoko didžiulį savo kilmę.

Tai pats svarbiausias lietuviškos šeštadieninės ar sekmadieninės mokyklos tikslas ir paskirtis. Jeigu tos paskirties mokykla neatlieka, praleistos joje valandos yra tik laiko gaišinimas. Tačiau, kiek žinome, tokių lietuviškų mokyklų nėra. Jos vadovaujasi nusistovėjusia, pusimtį metų išbandyta, tradicija, patirtimi, o ir specialiai sukurto institucijos — JAV LB Švietimo taryba (ar jos atitinkamas kituose kraštuose, kur veikia lietuviškos mokyklos) parpuštomis gairėmis.

Lietuviška mokykla nėra sustabdyta: ji keičiasi, prisitaiko naujoms reikmėms, kurias padiktuoja ir laikas, ir mokiniai bei mokytojai. Tačiau turime suprasti, kad nei Vašingtonas, nei valstijų ar miestų švietimo įstaigos lietuviškųjų mokyklų gerove nepasirūpinę, pinigų joms neskirs. Šias mokyklas išlaikyti mokinių tėvai ir lietuviškosios visuomenės dosnumas. Be finansų juk išsiversti neįmanoma.

Lietuviška mokykla savo paskirtį visuomet atliko ir toliau atliks, tačiau visų lietuvių šventa pareiga ir savo paskirtį atlikti: paremti savas mokyklas dosnia auka.

pažinti, bet jos gyvenimą puikiai užpildė Jogailienė, kuri ir ateityje vadins „mamytę“, nepaisant jos protestų.

Ilgoką ir iškilmingą pamaldų metu Laimutė; stovėdama rikiuotėje su savo skaudų draugove, stengėsi melstis, kad jos gyvenimas nepasuktų kuria neigiamą linkme. Po pamaldų visi susirinko į parapijos salę, o užkulisyje Laimutė buvo perduota milžiniška rožių puokštė su pastaba, kad jai bus duotas ženklas, kada solistei ištekti į sceną. Ji nuobodžiaudama klausėsi ilgokų prakalbų, kol pagaliau pasigirdo publikos plojimai ir buvo pranešta, kad po penkiolikos minučių pertraukos bus koncertas.

Laimutė negalėjo atsigerėti nuostabiai graži solistės balsu. Aidėjo operų arijos, lietuviškos dainos. Repertuarui pasibaigus, publika sukle audringas ovacijas, o užkulisyje stoviniuojanti Moterų draugijos pirmininkė pasakė Laimutei, kad laikas išeiti į sceną ir solistei ištekti rožes.

Bes daugiau



Bičiulystė

Parengia Ligija Tautkuvienė,
talkingant sūnui Adamui

Rašykite mums „Draugo“ adresu su nuoroda „Bičiulystei“
arba P.O. Box 4102, Wheaton, IL 60189
Nr.51 el. paštas: biciulyste@aol.com

ATOSTOGOS

Po septynerių metų gyvenimo Amerikoje pirmą kartą Lietuvon Ilona Deksnienė vyko su visa šeima — vyru Imantu, Čikagoje gimusiomis dukromis Emilija ir Monika Reda. Tad kai lektuvus leidosi Vilniuje, Ilona, neišskiriant ir Imanto, jaudinosi labiau, nei kai atvyko visai nepažįstamon šalin Amerikon — buvo įdomu, kaip pasikeitė artimieji, miestas, o ir pasitinkanti mama dar nebuvo mačiusi jaunes...

Čikagon Ilona atvyko ką tik baigusi Muzikos akademiją, kur studijavo chorinį dirigavimą. Labai norėjosi per trumpą laiką užsidirbti pinigų (juk visi tik ir kalbėjo, kad doleriai vos ne ant medžių auga...) ir grįžti namo. Atsitiko kitaip. Pinigų iškart ir daug neuždirbo, kai reikėjo grįžti, nebuvo ką parsivežti. Po kiek laiko susitiko Imantas, dar po kiek laiko patyrė nelegalės savijautą... Susikūrusiai jaunai šeimai staciai pavyko — po metų išlošė „žaliąją“ kortą (buvo geras laikas, kai ir nelegalai galėjo lošti ir laimėti). Gal tai buvo teisingiau. Jei laimės loterija, tai laimės... Kai gimė Emilija, ją pakrikštijo Marquett Parko Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapijos kunigas R. Gudelis. Jaunėlei Monikai Redai — pusantrų, ją krikštijo Ilona ir Imantas nusprendę Vilniuje. Toks buvo pagrindinis šios kelionės ir šių atostogų tikslas. Be abejo, susitikti su gimimėmis, pavaikšioti, pakvepuoti gimtinės oru. Monika Reda buvo pakrikštyta Šv.

Petro ir Povilo barokinėje bažnyčioje.

Pora savačių Lietuvoje, ypač po tiek metų, laikas gana trumpas, kaip tirpstantis sniegas pavasarį. Taigi, kaip gyvena artimieji Lietuvoje, kaip atrodo gimtasis Vilnius šiandien?

— Mano mama visą gyvenimą dirbo batų modeliuotoja. Ji ir šiandien turi galimybę užsakyti — atvyksta lietuviai aktoriai iš Anglijos su įvairiais spec. užsakymais, kurie ten kainuoja brangiau, bet, matyt, Lietuvoje pigiau. Lietuvoje užsakymus labai gerai atlieka, tad turi paklausa. Mamos sukurta avalynė reprezentavo Lietuvą keliose tarptautinėse parodose. Tie batai nėra eiliniai, arba kaip anksčiau sakydavo — serijiniai. Taip pat daro ortopedinius batus, kurie, lyginant su amerikietiškais, yra pigesni ir prieinami Lietuvos žmonėms. Manau, kad mama gyvena gerai, o tėčio nebeturio — jau senokai žuvęs. Jaunėlis brolis studijavo Londone ir šiuo metu ten tebegyvena. Pastebėjome, kad Vilniuje daug žmonių stotasi namus. Jei žmogus turi pinigų naujam namui, tai jis gyvena gerai.

Ilona sako, kad Vilniuje jai pasirodė pakankamai ramu, vagių baimės nejaususi. Vilnius labai vakarietiškas miestas, per tuos septynerius metus savotiškai pakitęs, pagražes. Štai garsusis „Akropolis“. Tai ne tik kaip amerikietiškas prekybos centras. Čia veikia įvairiausi res-



Ilona ir Imantas Deksniai su dukromis Emilija ir Monika Reda

toranai, kur valgis, panašiai kaip japoniškuose Amerikos restoranuose, gaminamas prie žmogaus akių, žmonėms groja įvairiausi muzikiniai ansambliai, kapelos. Yra čiuožykla. Aštrių pojūčių mėgėjams čiuožykla veikia ir naktį.

Namai, prekybos centrai dygsta kaip ant mielių. Juk nestatytų, jei neapsimokėtų! Patiko, kad parduotuvėse dirba mandagesni pardavėjai. Jei anksčiau, užėjus į parduotuvę, nosį riedavo įvairiausi kvapai, tai dabar viso šito nėra. Maisto pasirinkimas kuo įvairiausias. Kainos labai prieinamos. Didokas rūkytas karpis Klaipėdoje kainuoja apie 20-25 litų. Ungurių — kiek nori. Jie brangesni. Tačiau pasirinkimas labai platus.

Klaipėdoje yra didžiulė šiuolaikinė parduotuvė „Maxima“, žymiai platesnis prekių pasirinkimo nei amerikietiškas „Jewel“ ar panašios. Imantas sako, kad po aštuonerių metų miestas nėra neatpažįstamai pasikeitęs. Klaipėda pagražėjusi, pristatyta naujų, perstatyta nemažai senų pastatų. Imanto tėvas, išgyvenęs beveik devynerius metus Amerikoje,

čia dirbo statybose. Tad dabar, statydamasis šalia Klaipėdos savo namą, stato jį ne įprastu senuoju lietuvišku stiliumi — dvi plytų eilės su oro tarpu, o amerikonišku „two by four“ stiliumi. Vidus irgi bus suplanuotas amerikietiška — mažiau durų, daugiau erdvės. Imantas — vienturtis, ir kas žino, gal kada panorės sugrįžti, tad vietos visada pakaks...

Labai patiko, kad pajūrio pliažai išvalyti, juose pilna žmonių. O jau Nidoje tvarka — tiesiog idealai! Tiesa, ten daug užsieniečių, gal daugiausia vokiečių. Pigus ir puikus aptarnavimas traukia užsieniečius. Užsienio turistai, jų išleisti pinigai, kokia čia paslaptis, padeda išgyventi pajūrio žmonėms. Paplūdimiuose pilna įvairiausių kavinukų, kur gali užbėgs trumpam nebrangiai išgerti puodelį kavos, suvalgyti salotų ar sumuštinuką.

Klausiau savo giminaičių, kaip sekasi su darbais. Žmonės nėra išrankūs — ima bet kokią darbą, kad tik ji turėtų. Ne vienas ar du baigę institutus, dirba ne pagal specialybę. Yra ir tokių, kurie pasiskaičiuoja, kas geriau — parnešti namo 400-500 litų, iš jų

didesnę dalį sumokėti vaiko auklei, ir, galima sakyti, dirbti už nieką ar nedirbti ir auginti vaiką patiems. Taip mažesnis sergamumas, vaikams auga ramesnėje aplinkoje. Lietuvos jaunimas gražus, tvarkingas. Sunkiausia pensininkams, negali išgyventi, neturi ką pasirinkti. Jaunimui žymiai daugiau galimybių — ne tas, tai kitas darbas. Tik, aišku, su atlyginimais padėtis nėra labai gera.

Čikagoje Ilona, augindama savo vaikus, dar prižiūri ir svėtinius. Imantas, studijavęs Klaipėdos laivų statybos institute, čia dirba taksi vairuotoju. Jis į Ameriką atvyko metais anksčiau nei Ilona, pas tėvelio gimines. Neseniai šeima nusipirko namą Orland Parke. Jauni žmonės gyvena svetingoje Amerikos žemėje, kuria ateiti vaikams ir stengiasi nenuolti nuo lietuvių. Emilija jau antri metai lanko Meno mokyklėlės baletu skyrių. Laisvu laiku Ilona dainuoja Ričardo Soko vokaliniam ansamblyje ir pati, paauginusi mergaites, žada prisiminti savo specialybę. Tačiau apie šiuos planus dabar nekalbama.

Idomu išgirsti Ilonos ir Imanto samprotavimus, jog neplanuoja visą likusį laiką nugyventi Amerikoje. Ar norėtų dabar gyventi Lietuvoje? Vargu, nors traukia, oi, kaip traukia namai. Gal po penkerių ar dešimties metų, kai turės tvirtesnį pagrindą po kojomis, grįš Lietuvon... Dukros, jei panorės, bet kada galės sugrįžti — juk gimusios JAV.

Kada kitą kartą Lietuvon? Sunku pasakyti, gal kitais metais, gal po dviejų. Bet jau tiek ilgai nebelaikysime. Nors daug ką lems finansinė šeimos padėtis.

Sėkmės jaunai Imanto ir Ilonos Deksnių šeimai. Džiaugiamės, kad esate tarpe lietuvių ir dukras auklėjate lietuviška dvasia.

Ligija Tautkuvienė



tbuliai ir rotveileriai. Draudimo kompanijos draudžia nuo šių šunų užpuolimo, bet mokesčių kaina labai aukšta.

Neseniai skaitėme — aštuonios stiklinės vandens per dieną — būtinai! Šiandien skelbiama nauja hipotezė — per daug vandens apseunkina inkstus, aštuonios stiklinės nėra būtinios... Kązdaka buvo skelbiama: pomidorai sukelia vėžį. Dabar — padeda išvengti prostatos vėžio. Prieš 15-20 metų skelbta, kad vitaminas C gaminasi žmogaus organizme, kai jis daug juokiasi. Nepraėjus nė dešimtemeiui — atvirksčiai. Atrodo, ne taip seniai pasaulio moterims apsiginti nuo osteoporozės moko pauzės reikišnių buvo rekomenduoti hormoniniai preparatai, šiandien, pasirodo, jie sukelia daug naujų susirgimų. Kas toliau?

Vis nauji ir nauji teiginiai ar neiginiai primena senutėlį anekdotą. Buvusio SSRS komunistų partijos generalinio sekretoriaus (prilyginamas šalies prezidentui) Leonido Brežnevo senučiukė motina klausia:

— Kas kuria komunizmą — mokslininkai ar komunistai?

— Žinoma, motin, žinoma, tik komunistai! — skubiai atsako Brežnevas.

— Na matai, — tęsia motina, — mokslininkai viską pirmiausia išbandę gyvuliams, o komunistai, gaila, žmonėms...

*** Jei nori išlikti jaunas — nerūkyk ir nesidrink saulėje.

*** Pikčiausi šunys: pit-

PRISIMENANT PREL. A. RUBŠĮ

Praeitų metų Lietuvos Nacionalinės premijos laureatas prelatas Antanas Rubšys aktyviai palaikė idėją — pristatyti kun. V. Valavičiaus knygas „Lithuanian Religious Life in America“ šių metų Lietuvos Nacionalinei premijai. Tuo reikalu labiausiai besirūpinantis Edvinas Giedrimas iš Connecticut valstijos, susirašinėjęs su daugeliu žmonių, maloniai leido skelbti keletą laišku iš susirašinėjimo, su jau Amžinybės iškeliauvusiuoju, prel. A. Rubšiu.

2002.06.18.

Gerbiamas ir Mielas,

Dėkoju už laišku. Malonu, kad mūsų mielas istorikas, kunigas Rapolas Krauskas, parašys išsamią kun. V. Valavičiaus knygų recenziją. Tai labai svarbus žingsnis ir pradžia pastangų pagerbti unikalų JAV lietuvių istoriką Nacionaline premija.

Man atrodo, kad būtų gera pagarsinti milžinišką kun. V. Valavičiaus veikalą „Drauge“, ar „Tėviškės žibuviuose“. Man atrodo, kad klausimus galite parengti pagal Nacionalinės premijos komiteto reikalavimus. Svarbu atkreipti dėmesį į vos neužmirštamą didžiulį kultūrinį kun. V. Valavičiaus įnašą. Beje, jam buvo suteiktas Lietuvos Respublikos žymuo.

Malonu Jus pažinti. Esate naujoji lietuviška karta Naujajame pasaulyje. Sparnų drąsai ir spyruoklių kojoms! Senoji karta daug padarė, neapsileiskite, jaunoji karta!

Pagarbiai

Antanas Rubšys

2002.06.19.

Gerbiamas ir Mielas,

Dėkoju už abu el-pašto

RAŠOME „BIČIULYSTEI“

Žmogus „Bičiulystė“ puslapiuose, antai, rašė, bijas grįžti į Lietuvą, nes ten greitosis pagalbos lėtos, gali nesusikubti laiku atvažiuoti, ir jam, pagalbos reikalingam, padėti. Aha, galvoju, Amerikoje geriau, čia greitosios greitos. Sako, atleikia, dar nepadėjus telefono ragelio. Bet aš, pavyzdžiui, vis vien bijau. Neduokdie, nikstelis kur darbe koją, persigandę bendradarbiai, net tavęs nepaklauso, iškart greitąją iškvies. Atleisk kaukdamas, žiburėliais blykčiodamas. Ne tik greitoji, bet ir gaisrinė, ir policija. Koja tai sugis, bet kiek už tokį dėmesį ir tokią atrakciją man, be draudimo, teks paskui iš savo kišenės sumokėti? O jo-joj!... Draudimą turėti, man regis, irgi pavojinga. Jei jis geras, daktarai ne tik penkis kartus apžiūrės ten, kur vieno karto užtektų, ir padarys mažiausiai tris rentgenus, bet dar, neduokdie, paskirs radikaliausią iš visų imanomų tavo atveju gydymą. Jiems juk reikia iš tavo sveikatos draudimo gerą pinigą paimti.

*** Nuplikimo, šios dažnai vidutinio amžiaus vyrus ištinkančios problemos, gydymas — tikra klasta. Tokią negalimą išvadą neseniai paskelbė grupė mokslininkų. Mokslininkas D. Lorens tvirtina, jog vyrai niekaip negali išvengti nuplikimo — nei specialiomis dietomis, nei mažindami stresą, nei dažnai plaudami galvą. Kalbėdamas Europos estetiškos medicinos kongrese, vykusiame Ispanijos mieste Valensia, jis tiesiai režė — priemonės nuo

laiskučius. Pastebėjau, kad paskutinis TŽ numeris turi vedamąjį, kuris gali būti Jums įdomus.

Dėl istoriko kun. V. Valavičiaus pagerbimo pasiūlymų šiuo metu neturiu. Tikiu, kad naujoji lietuviškoji karta JA-Valstijose ras būdų jo milžinišką darbą pristatyti mūsų tautai.

Linkiu Jums malonaus pavasario '02 galo ir korybinę vasaros '02, puoselejančios viltį ir skatinančią žingsnius su naująja lietuvių karta, idant būtų atsiminti, atpasakoti ir įvardyti pirmųjų lietuvių kartų džiaugsmą ir vargą sveitingame Naujame pasaulyje.

Pagarbiai,
Antanas Rubšys

2002.06.20.

Gerbiamas ir Mielas, Džiaugiuosi Jūsų el-laišku. Matote, kad svarbu „įamžinti“ lietuvišką palikimą svetingoje JAV šalyje. Turime tris šventas vietas: Tėvyne, Sibire, JAV! Visos trys — vietos vertos triūsos: atsiminti, pasakoti, įvardyti...

TŽ rašo apie „kultūrinius išievojus lobius“ Nr.22 (2002 JUNE-birželis 4). Manau, kad šis vedamasis padrąsins Jus trisiui.

Linkiu malonaus susitikimo su vasara!

Pagarbiai Jūsų
Antanas Rubšys

Edvinas Giedrimas: „Man labai gaila, kad nėteko susitikti su Antanu Rubšiu. Tačiau, kiek teko bendrauti elektroniniu paštu ar telefonu, paliko įspūdį, nepaprastai gražios sielos žmogaus“.



SVEIKATA

*** JAV 6 mln. vyresnio amžiaus moterų turi vartoti hormonus. Buvo tiriama 60,000 pagyvenusių moterų. Ilgaliaikiai tyrimai parodė, kad kuo daugiau moterys vartoja hormonų pakaitalus — estrogeną ir progesteroną, tuo didesnė galimybė susirgti papildomomis ligomis. Konstatuota, kad kasmet iš 10,000 moterų, vartojančių šiuos preparatus, 31 sušeraga širdies ligomis, krūtų vėžiu, patiria insultą (stroke). Medikai pataria prieš vartojant šiuos vaistus ar jau vartojant, atsisakyti neaiškiems reiškiniams, nedelsiant pasirodyti gydančiam gydytojui. Taip apsaugosite save.

*** Pasaulinė AIDS konferencija, vykusi Barcelonoje, Ispanija, konstatavo, kad 70 proc. Afrikos gyventojų serga AIDS. Artimiausiam dešimtmetyje žlugs šio žemyno ekonomika, nes nebebus kam dirbti. JAV net 75 proc. sergančių AIDS arba ŽIV nešiotojų žmonių sudaro juodaodžiai. Dažniausiai tai biseksualūs jauni žmonės, kurie nešioja ligą iš tos pačios lyties miegamuoju į savo namus.

Pasaulyje jau daugiau kaip 20 mln. žmonių mirė nuo šios ligos. Per ateinančių dešimtmetį prognozuojama, kad dar mirs apie 10-20 mln., o po 20 metų pasaulis neteks apie 75-80 milijonų žmonių. Nuo ligos, plintančios daugiausia intymiuoju keliu, neapsaugoja apsaugos priemonės (condom — prezervatyvai). Jų saugu-

mas tik 75-80 proc. Pasaulinė konferencija skelbia: šiandien, kada seksualinė laisvė, narkotikai aptemdo daugelio jaunų ir vyresnių žmonių protus, neturėtume prarasti budrumo ir aktyvios propagandos, primindami apie slypinčius pavojus, kurie atsiranda ieškant atsitiktinių pažinčių. Pristabdyti ligos plitimą kasmet reikia investuoti 10 milijardų dolerių. Vienas iš kelių, kuriuo apsirėčia narkomanai — švirkštams, kai juos susileidžia narkotikai keliems vartotojams. Taip per kraują perneikiama infekcija. Todėl narkomanams nemokamai keičiami švirkštai — vartoti naujais, dalinamos saugaus sekso priemonės.

Dr. Anthony Fauci, JAV Nacionalinio sveikatos instituto direktorius, pateikdamas šiuos faktus, pabrėžia, kad JAV valdžia daug dėmesio skiria kovai su AIDS. Kasmet 500 mln. dolerių skiriama ligos prevencijai, gydymui. Jis pasidžiaugia, kad nuo pirmųjų vaistų prieš AIDS ir ŽIV 1988 m. šiek tiek pasistūmėta, atrasti naujos klasės vaistai suteikia viltį, kad liga bus, jei ne nugalėta, tai bent pristabdyta. Nors nuo naujųjų vaistų ir atsiranda pašaliniai nepageidaujami veiksniai, tačiau šie vaistai — šiandieninė sergančiųjų viltis, kad ligos sukeltą lėtelių naikinimą galima pristabdyti. AIDS ir ŽIV plitimui puikiausia terpė yra ekonominis nestabilumas, kai žmonės, nusivylę viskuo, griebiasi narkotikų ar priverstinai uždariauja savo kūnu...

Didelis pavojus išaugo Rytų Europoje, Rusijoje, ypač Kaliningrado srityje, taip pat Indijoje, Kinijoje.

*** Neščioms moterims nepatariama daug valgyti tūno žuvies — ne daugiau kaip du nedidelius metalinius indelius (6 oz.) per savaitę. Ši žuvis be visų gerųjų savybių turi ir metalų, kurių poveikis smegenims (embriono vystymosi metu) dar nėra iki galo ištirtas.

*** JAV daugiau nei 76,000 suaugusiųjų ir vaikų laukia organų persodinimo. Daugiau kaip 4,500 yra iš Illinois valstijos. Vidutiniškai 15 žmonių kasdien miršta, nesulaukę donorų organų. Kas 13 minučių padaugėja vienu žmogumi daugiau, laukiančiu transplantacijos. Illinois valstija turi didžiausią donorų organų registrą šalyje: 63 proc. užsiregistravusių vairuotojų (5.3 mln. žmonių), kurie dovanos savo organus mirties atveju. Vakarietiškos religijos palaiko organų dovanojimą. Norintys tapti organų dovanotoju, registruojasi tel. (800) 210-2106, arba žmonės tai gali padaryti, kai atnaujauna vairuotojo teises.

*** 9 mln. JAV vyresnio amžiaus žmonių serga Alzheimerio liga. Manoma, kad per artimiausius dvidešimt metų šis skaičius gali žymiai padidėti.

*** Ir šiemet Lietuvos visuomenė ne jaunėjo, o natūraliai greit senė, ne pagal metus. Niekas nepasikeis ir

Regina Karbalaite,
buvusi šiaulietė

nuplikimo yra apgaule. Maždaug 94 proc. atvejų dėl nuplikimo kaltas paveldimumas. Pasak mokslininko, apie pusę vyrų didelės dalies galvos plaukų netenka po 50-ųjų savo gyvenimo metų. Mokslininkams paskelbus tokią griežtą nuosprendį, plikiai gali pasiguosti, jog kai kuriose kultūrose plikė laikoma ypač didelio seksualinio pajėgumo ženklu.

Parengė L. T. ir A. T.

Trumpai apie viską

(Naujoji Lietuva (NL), Lietuvos laisvė (LL), Respublika (R), Kasdienis (KD), Kiekvienas (KE) dienraštis, BNS ir kitos informacijos)

V. Adamkaus apsisprendimas nepakeitė jo varžovų planų

Atkelta iš 1 psl.

— **Liberalų demokratų partijos vadovas, Seimo narys Rolandas Paksas** teigė esąs įsitikinęs, kad jo komanda pasieks pergalę rinkimuose. „Siekiamo posto ne dėl posto, o padaryti tvarką Lietuvoje“, sakė jis.

— **Valstiečių ir Naujosios demokratijos partijų sąjungos pirmininkė, Seimo narė Kazimiera Prunskienė** neatmeta galimybės, kad rinkimų II rate konkuruos su V. Adamkumi. „Tiek mano, tiek visų kitų kandidatų šansai, kandidatuojant Valdui Adamkui, gali sumažėti. Tačiau rinkėjai pasirinks“, sakė ji.

— **Liberalų sąjungos vadovas Eugenijus Gentvilas** pripažįsta, kad V. Adamkus dabar pirmas. „Jeigu jis gautų ir kitų, pavyzdžiui, kairiųjų partijų paramą, jis taptų dar stipresnis“, sakė jis.

E. Rumšienės įkalinimas neturi kenkti valstybių santykiams

Atkelta iš 1 psl.

miesto kalėjime laikomos lietuvių dviratininko Raimondo Rumšo žmonos Editos problemos. „Ši ponė buvo su laikyta mutinės pareigūnų su neleistiniais produktais. Yra teisingumo procesas, vyksta tyrimas“, sakė Prancūzijos ambasadorius.

J. B. Harth sakė negalįs daryti įtakos teismams, kurie, kaip ir kiekvienoje demokratinėje valstybėje, atskirti nuo vykdomosios valdžios.

„Jei Lietuvoje būtų byla prieš Prancūzijos pilietį, nes jis būtų padaręs deliktą, kurio, galbūt, nėra labai aiškūs,

ką aš galiu padaryti? Aš galiu pasikalbėti su prezidentu, galiu pasikalbėti su Lietuvos teisingumo ministru. Mes negalime įsikišti“, sakė diplomatas.

Jis teigė suprantąs neigiamą Lietuvos visuomenės reakciją, tačiau pridūrė nemąs, kad ši problema gali paveikti abiejų valstybių santykius.

Ambasadorius pridūrė, kad dėl E. Rumšienės bylos gali nukentėti ne tik Prancūzijos įvaizdis Lietuvoje, bet ir Lietuvos – Prancūzijoje.

Praėjusią savaitę, teismui atmetus antrąjį advokatų prašymą paleisti į laisvę E. Rumšienę, V. Adamkus buvo pasi-

kytas Prancūzijos laikinąjį reikalų patikėtinį Olivier Poupard, pavadavusį tuo metu atostogaujantį ambasadorių, kuriam, be kita ko, akcentavo, kad E. Rumšienė yra trijų vaikų motina.

Trečiadienį Bonneville miesto teiseiui atmetus trečiąjį prašymą paleisti į laisvę E. Rumšienę, kaltinamos draudžiamų dopingo preparatų gabenimu ir platinimu, tolesnį jos likimą penktadienį spręs laisvų teisėjas. Pagal Prancūzijos įstatymus laisvų teisėjų savo nuomone pareiškę atsizvelgdamas į Respublikos prokuroro rekomendacijas.

Valdas Adamkus antrą kartą sieks prezidento posto

Atkelta iš 1 psl.

nebus tokia aktyvi ir išradinga kaip kitų kandidatų. Tiesioginės pareigos ribos mano galimybes labiau atsidėti rinkimų reikalams“, teigė V. Adamkus.

„Jūs mane pažįstat, gerai žinote mano privatumus ir trūkumus. Tad neketinu — vargu ar tai būtų išvis įmanoma — rinkimų kampanijos metu kurtis vienokio, ar kito kio įvaizdžio. Sieksiu tik vie-

ES ekonomikos padėtis Lietuvos valdžią verčia susimąstyti

Atkelta iš 1 psl.

labai svarbu žinoti joje vykstančių ekonominių reformų kryptį ir atitinkamai projektuoti Lietuvos ekonomiką. Europos komiteto vadovo pateiktais duomenimis, Lietuvai norint pasiekti vidutinį ES ekonominio išsivystymo lygį, gali prireikti iki 30 metų, nors Lietuvos BVP 2001 m. išaugo 5.9 proc., o ES tik 1.5 proc. „Lietuvos BVP, tenkantis vienam gyventojui, sudaro tik trečdali ES šalių rodiklio vidurkio“, sakė P. Auštrevičius. Jis taip pat išreiškė

vilį, jog plėtojamas dialogas tarp verslo ir valdžios institucijų „padės tapti Lietuvai konkurencingiausia tarp konkurencingiausių“.

* Visoms vyriausybės, neišskiriant nė dabartinės, turizmo pramonė vis dar atrodė kaip išpaikintų vaikų žaidimai. Ministrų kabinetai krūpioja nuo kiekvieno cukrinių runkelių, kauliukų augintojų ar pieno perdirbėjų atstovų garsiau ištarto žodžio, nors būtent šis piketų lydimas veikla ne tik neduoda pelno, bet už ją mokėsi mokytis dar priversti ir primokėti. Tuo tarpu pajamos iš turizmo, nieko valdžiai į šią sritį neinvestavus, jau dabar yra rimta pasipirtis biudžetui. (LR, Elta)

* Seimo narės Kazimieros Prunskienės namų, derybose su „Jukos“ dėl „Mažeikių naftos“ valdymo svarbu ne įveikti Rusijos baime, o pasistengti, kad įmonė būtų valdoma pagal akcinių bendrovių įstatymą. Pasak Seimo narės, neįtarinėjant nei vienos, nei kitos įmonės vyriausybės neturėtų sudaryti prielaidų, kad pasikartotų „Williams“ atvejis, kitaip tariant, užsiimtų tariamų veiksmų užkardymu. (LŽ, Elta)

ARABAI BIJO IŠPUOLIŲ

Arabų kilmės (ir apskritai rytietiai) Čikagos gyventojai po pirmą rugšėjo 11-osios susiduria su atviros neapykantos apraiškomis, net vandalizmu ir įvairiais užpuolimais. Tik ypatingais atvejais tie incidentai pranešami policijai: žmonės tyliai kenčia, nes bijo dar didesnių problemų. Artėjant pirmajai pernykščių teroristų išpuolių sukačiai, bijojami dažnesni priekabių ir užpuolimų. Policija visus ragina laikytis ramiai, o puldinėjimų aukas nedelsiant apie tai pranešti atitinkamoms įstaigoms.

VOGĖ KREDITO KORTELES

Vyras ir žmona, šiaurvakarių Čikagos U.S. Postal Service darbuotojai, apkaltinti iš laisvų pavogę nemažai siunčiamų kreditų kortelių, už kurias nusipirkę 70,000 dol. vertės prekių. Vagystės jie įvykdė tarp 1998 ir 2001 metų, atidarinėdami laiškus iš kre-

dito įstaigų siunčiamus var-totojams.

GALES VIEŠAI KALBĖTI TELEFONU

Illinois gubernatorius George Ryan praėjusią savaitę pasirašė įstatymą, leidžiantį valdiškųjų gimnazijų mokykloms viešai mokykloje kalbėti bevieliais telefonais. Šie telefonai buvo uždrausti 1990 metų eigoje, bet, kaip tvirtinama, laikai pasikeitė ir tėvams svarbu pasiekti savo vaikus bet kuriuo dienos metu, ypač jeigu atsitiktų kokia nelaimė. Kiek telefonų skambučių ir kaip dažnai, reguliuos kiekvienos mokyklos vadovybė.

KĄ DARYTI SU SENU TEATRU

Kadaise Bridgeporto apylinkėje gyveno labai daug lietuvių — net viena šios vietovės gatvė dar ir dabar vadinama Lituanica Ave vardu. Bridgeporte veiks nemažai lietuviškų įstaigų, pramogų

Londono lietuviai įvairiausiais būdais

Vienas iš svarbiausių įvairiais būdais į Jungtinę Karalystę gyventi persikėlusiu lietuvių užsiėmimas be nelegalaus darbo yra dokumentų padirbinėjimas ir vagystės, tvirtinama dienraščio „Respublika“ ketvirtadienio numerio išspausdintame pokalbyje su metus Londone gyvenusiu Vilniaus universitetą baigusiu vaiku, vardu Darius.

Pasak pašnekovo, oficialūs ir neoficialūs duomenys, kad Jungtinės Karalystės sietinėje gyvena keli šimtai tokstančių lietuvių, nėra perdėti. „Yra tokių rajonų, kur eina gatvė ir matai: veideliai grynai iš Kauno, Marijampolės, Alytaus. Galvos skustos. Daug lietuviškų naktinių barų, kavinių. Viename rajone, Haknyje, yra turgus beveik tokio dydžio kaip Gariūnai. Ten gali nusipirkti lietuviškų ir rusiškų kompaktinių plokštelių, lietuviškos literatūros, garsiausių ir vaizdajuosčių, lietuviškų kruopų, konservų. Prekeiviai — irgi vieni lietuviai“, pasakojo Darius.

Daugiausia lietuvių gyvena Rytų Londone. Jaunuolio tvirtinimu, į Londoną persikėlė labai daug žmonių, kurie Lietuvoje pridūrę įvairių nusikaltimų ir išvažiavę sveltomis pavardėmis.

Beveik pusė visų Londone gyvenančių lietuvių yra atvažiavę maždaug prieš 10 metų, gyvena su šeimomis, turi nuolatinio rezidento statusą. Kita pusė — nelegalai. Didelė dalis nelegaliai atvykusių užsiima įvairių dokumentų padirbinėjimu: nuo bet kurios valstybės pasų, darbo pažymėjimų iki įvairiausių kortelių, net viešojo transporto bilietų. (BNS)

vieta (gal vyresnieji dar prisimena lietuvių auditoriją), o vienas kino teatras, statytas 1920-tame dešimtmetyje Halsted gatvėje buvo pavadintas „Ramova“ vardu. Besikeičiant apylinkės gyventojams, keitėsi ir jos reikmės. „Ramova“ jau kuris laikas stovi tuščia, užkaltomis durimis. Dabar miesto planavimo departamentas, besirūpinamas apylinkės atnaujinimu, ieško pasiūlymų, ką daryti su teatru ir šalia jo esančia mašinoms statyti aikšte. Kai kas siūlo pastatą remontuoti ir skirti kultūriniais reikalams, o galbūt pertvarkyti į gyvenamuosius butus. Kol kas „Ramovos“ likimas dar nenu-spręstas.

DIDŽIAUSIA KOKAINO SIUNTA

Praėjusią savaitę Čikagos policija žiniasklaidai pasiūlydė, kad pavyko surasti ir konfiskuoti didžiausią iki šiol kokaino siuntą — apie 4,200 svarų. Narkotikų pardavėjams tai būtų atnešę bent ketvirtį milijardo dolerių pelno. Areštuoti trys narkotikų vėžėjai, kurie kokainą atgabenė iš Meksikos ir turėjo išskirstyti pardavėjams. Nors policija nemano, kad šios siuntos konfiskavimas bent laikinai pristabdytų narkotikų prekybą, bet visgi tai nemažas laimėjimas kovoje su narkotikų pirkliais.



ČIKAGA IR APYLINKĖS: už lietuviško pasaulio ribų

VALSTYBĖ RŪPINSIS ORO UOSTŲ SAUGUMU

Nuo š.m. rugpjūčio 5 d. Čikagos O'Hare oro uoste keleivių bagažą ir juos pačius pradėjo tikrinti valstybės paskirti pareigūnai (iki šiol tikrintojus samdydavo patys oro uostai). Tvirtinama, kad tuo būdu bus užtikrintas keleivių saugumas, sutrumpės eilės laukiamuosiuose ir bus sutalpyta daug laiko. Antrame Čikagos oro uoste — Midway, pirmieji valstybiniai tarnautojai pradėjo darbą rugšėjo 4 d. Ilgainiui O'Hare oro uoste darbuosis 1,700 tikrintojų, o Midway — 400.

PIRMOJI MOKSLO METŲ DIENA ČIKAGOJE

Antradienį, rugšėjo 3 d., Čikagos mieste prasidėjo naujieji mokslo metai, į mokyklas susirinkus 387,169 moksleivių. Švietimo įstaigos džiaugiasi, kad šiame atėjo bent 15,000 daugiau vaikų, kaip pernai. Paprastai pirmąją mokslo metų dieną daug mokinių dar neateina į pamokas, bet įsijungia vėliau: tikima, kad šiais metais klases užpildys 437,000 mokinių.

PERSPĖJA VAIRUOTOJUS

Čikagos apylinkių atstovai, susirinkę eiliniame posėdyje po Darbo dienos savaitgalio, tarėsi, kaip mieste sumažinti auto avarijas ir sudrausminti neatsargius vairuotojus, kurie nepaiso nustatytų greičio, raudonų šviestų ar kitų saugaus eismo ženklų gatvėse. Nutarta, kad bauda už sustojimo ženklą nepaisymą turės būti 75 dol., už per greitą važiavimą mažiau bauda — 100 dol. (buvo 50 dol.), be to, atitinkamai pakeliamos piniginių baudos ir už kitus nusizengimus. Automobilų savininkų, kurie neįsijungia registracijos lipinuko, laukia vadinamasis „Denver batras“, kai ant mašinos rato įtaisomas geležinis užraktas, kuris nuimamas tik tuomet, kai panaikinamas įstatymo pažeidimas.



AGROBALT parodoje Vilniuje Lietuvos prezidentas Valdas Adamkus ir LR garbės konsule Cleveland, OH, Ingrida Bubiene, įteikusi prezidentui Ohio gubernatoriaus Bob Taft sveikinimą.

NEKILNOJAMASIS TURITAS

GREIT PARDUODA

Landmark properties
Bus: 773-229-8761
Res: 708-425-7160
Mobil: 773-590-0205
Pager: 630-314-4330

RIMAS STANKUS

• Čikagoje ar priemiesčiuose
• Greitas ir sąžiningas pataravimas
• Nuosavybės įkainavimas veltui
• Tarpininkaujame gaunant paskolą
• Pensininkams nuolaida

Century 21

New Vision
Bus: 708-361-0800
Voice Mail: 773-854-7820
Fax: 708-361-9618

DANUTĖ MAYER

Jei norite parduoti ar pirkti namus mieste ar priemiesčiuose, kreipkitės į DANUTĖ MAYER. Profesionaliai ir sąžiningai patarauja nuo 1986 m. Nuosavybės įkainavimas veltui.

IEŠKO IŠNUOMOTI

Ieškau kambario prieš seimos ir su maitinimu.
Tel. 773-472-1249.

IVAIRŪS

A & S 24 HRS, 7 DAYS
HEATING & COOLING
773-531-1833
312-371-1837

FREE ESTIMATE

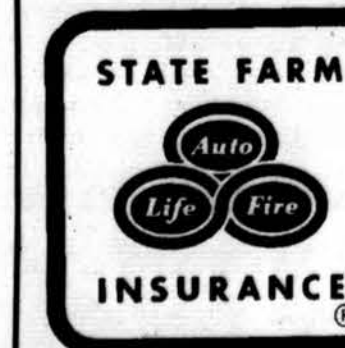
Apšildymo ir šaldymo sistemų visapusiškas aptarnavimas ir instaliacija
Vandens šildytuvai
Kamrai
Gariniai boileriai
Centrinė šildymo sistema

AUTOMOBILIŲ NAMŲ, SVEIKATOS IR GYVYBĖS DRAUDIMAS

Agentas Frank Zapolis ir Off. Mgr. Aukšė S. Kane kalba lietuviškai.
FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th Street
Tel. 708-424-8654; 773-581-8654

ELEKTROS ĮVEDIMAI-PATAISYMAI

Turiu Čikagos miesto leidimą. Dirbu užmiestyje. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.
773-779-3313
KLAUDIJUS PUMPUTIS



Like a good neighbor, State Farm is there.®
State Farm Insurance Companies • Home Offices: Bloomington, Illinois

Tai - Jūsų laikraštis

DRAUGAS
THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

Namams Paskolos, Apdraustos Sąskaitos

MUTUAL FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

2212 West Cermak Road, Chicago, IL 60608
(773) 847-7747

Stephen M. Oksas, President

Patarnaujame Čikagos ir Apylinkių Lietuviams Daugiau Kaip 95 Metus.

SIŪLO DARBA

Reikalingi langų plovėjai. Renkame 50 grupių, po 1, 2 ar 3 asmenis (vyrų ir moterų). Turite turėti savo automobilį ir susikalbėti anglų kalba. Darbas nuo pirmadienio iki šeštadienio. Atlyginimas \$80-\$150 į dieną. Atlyginama kiekviena diena. Atvažiuokite šandien, pradėkite dirbti rytoj. Blue Sky Window Cleaning, Inc., 2752 Maple Ave, Downers Grove, IL 60515. 1/2 mylios į rytus nuo 355 greitkelio, Maple ir Walnut gatvių kampe. Tel. 630-515-8706.

Įdarbinimo biuras siūlo darbą amerikiečių šeimose su gyvenimu.

Geras atlyginimas. Būtinai anglų kalbos žinojimas.
2921 N. Milwaukee.
Tel. 773-278-0660.

Experienced cooks and salad prep. person needed
Nikos, 7600 S. Harlem, Bridgeview, 708-496-0300.

Reikalingi mūriniųinkai.
Tel. 815-462-6263;
630-774-1025.

Reikalingi darbuotojai parduotuvių valymui TN ir IN valstybose. Pageidautina vyras. Atlyginimas nuo \$1,500 iki \$1,800.
Tel. 615-554-3161.

Window Washers Needed! 40,000 per year. We need 100 crews. No exp. necessary. Will train. Must have valid driver's license and transportation. Must be fluent in English. L.A. McMahon Window Washing Chicago and Milwaukee area. Tel. 800-820-6155.

Ieškoma auklė/ūkvedė Lake Forest rajone. Skambinti tel. 847-295-0405, po 6 v.v.

IVAIRŪS

Liaudies medicinos gydytojas OLEH CHEREDNYK. Diagnostika ir gydymas liaudies medicinos metodais.
Tel. 847-635-0353;
847-507-4074 (mob.)

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

Ramūnas Astrauskas, LR generalinio konsulato Čikagoje atašė, Tautos šventės minėjimo kalbės tema „Trečioji banga – mitai, viltys ir realybė“. Tautos šventės minėjimas ruošiamas rugsėjo 8 d., sekmadienį, Šv. Antano parapijos salėje nuo 9 val. r. šv. Mišių. Minėjimą rengia Cicero telkinio LB ir ALTO skyrių valdybos, kvietiančios pasiklausyti svarbios ir aktualios jaunųjų paskaitininko kalbos. Prieš paskaitą bus vaišės.

Kun. Gintaras Lengvinas iš Telsių vyskupijos sakys pamokslus per Šiluvos atleidus, vyksiančius Šv. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčioje. Šiluvos atleidai Šv. M. Marijos Gimimo parapijoje prasidės šį šeštadienį, rugsėjo 7 d., 9 val. r. Savaitės dienomis pamokslai bus sakomi per 9 val. r. šv. Mišias ir 6:30 val. v. Mišias (šeštadienį – 5 val. p.p.). Šiluvos atleidų procesija vyks sekmadienį, rugsėjo 8 d., 1:30 val. p.p. Kvietiami visus rinkti Maria aukštesniosios mokyklos automobilių aikštelėje 1:15 val. p.p. Siulome visoms organizacijoms ir visiems, kas gali, ateiti pasiūsius tautiniais rūbais. Eise nos metu iškilmingai giedosime.

„Spindulio“ tautinių šokių grupė laukia naujų ir buvusių šokėjų! Jaunių (8-12 skyriaus jaunimo) ratelio registracija ir susipažinimo repeticija vyks sekmadienį, rugsėjo 8 d., 5-6:30 val. v. Pasaulio lietuvių centro žemutinėje salėje. Studentų ratelio registracija vyks sekmadienį, rugsėjo 8 d., 6:30 val. v. „Spinduliuok“ (vaikų ratelio) registracija ir pirmoji repeticija vyks pirmadienį, rugsėjo 16 d., 6:30-7:30 val. v. Lietuvių fondo salėje, Pasaulio lietuvių centre. Pirmieji vaikai nuo 4 iki 7 skyriaus. „Spindulio“ šokėjai dalyvaus Dainų šventėje, vykstančioje liepos mėnesį. Studentai ir jauni veteranai, norintys dalyvauti šventėje, turi užsiregistruoti kreipdamiesi į grupės vadovę iki spalio 15 d. Norite daugiau informacijos? Skambinkite grupės vadovei Rasai Poškočiūnei tel. 708-301-4439.

BRIGHTON PARKO LIETUVIŲ VEIKLA

Šiais metais mūsų Brighton Parko Šv. M. Marijos Nekalto Prasidėjimo parapija praleido liūdnu ir linksnu dienų. Rugsėjo 5 d. iš mūsų tarpo – atsišlyrė mons. Damasus Mozeris. Laidotuvės buvo liūdnos, bet gražios. Šv. Mišias atnaušo kardinolas Francis George, kunigų buvo daug, tarp jų ir mūsų buvęs klebonas Antanas Puchenski. Buvo ir seselių kazimierietė. Gausus būrys buvusių parapijiečių bei artimųjų, pažinusių vėlonių, palydėjo jį į Šv. Kazimiero kapines amžinajam poilsiui. Netekome dviejų taurių kunigų – mons. Damasus Mozerio ir kun. Fabijono Kireilio. Gaila!

Toks jau gyvenimas, vieni miršta, kiti gimsta, taip ir sukasi gyvenimo ratas.

Na, o dabar apie linksmesnę dalį.

Mūsų Šv. M. Marijos Nekalto Prasidėjimo parapija buvo suruošusi dviejų dienų festivalį. Rugsėjo 17 d. kartu su kitais parapijiečiais lietuviai surengė laimikų traukiamą, buvo lietuviško maisto, gerimų, grojo muzika. Na, ir meksikietiai neatsilikę. Jų muzika buvo labai garsi, turėjai net ausis užsikimšti.

Sekmadienį, rugsėjo 18 d., turėjome garbingą svečių iš Lietuvos. Tai buvo Vilkaviškio

Lietuvos Vyčių tautinių šokių grupės sezonas prasidėjo rugsėjo 4 d. Kvietame visus prisijungti ir kartu įsiliesti į šokio sūkūrį! Priimame į vaikų grupę nuo 6 metų iki 11 metų, į jaunių grupę nuo 12 metų iki 17 metų. Vaikų grupės repeticijos vyks trečiadieniais nuo 6:30 val. v. iki 7:45 val. v., jaunių grupės – nuo 7:30 val. v. iki 9 val. v. Pasaulio lietuvių centre (14911 127 Str., Lemont) žemutinėje (valgyklos) salėje. Kvietame visus jaunus šokėjus.

Rugsėjo 8 d., sekmadienį, Šaulių namuose, 2417 W. 43 Str., vyks Tautos šventės minėjimas, kuris prasidės šv. Mišiomis 10:30 val. r. Brighton Parko Šv. M. Marijos Nekalto Prasidėjimo parapijos bažnyčioje. Po to Šaulių namuose – iškilminga minėjimo dalis ir meninė dalis, pabendravimas „prie kavutės“. Visi šauliai, ramovėnai ir visuomenė kvietiami dalyvauti.

Galvojate apie namo pirkimą Marquette Parko rajone? Turite klausimų apie nekilnojamo turto pirkimą? Greater Southwest Development Corporation rengia namų pirkėjams informacinę susipažinimą (orientation) šį šeštadienį, rugsėjo 7 d., nuo 10 val. iki 12 val. Lawn Terrace, 3214 W. 63rd Place (63-oji ir Kedzie kamps). Galėsite susikalbėti lietuviškai. Daugiau informacijos skambinant tel. 773-436-1000 (ext. 112).

Pal. Jurgio Matulajaus misijos vaikų Mišios prasidės rugsėjo 8 d., sekmadienį, 9 val. r. Vaikų Mišios vyks beveik kiekvieną mėnesio sekmadienį (sekite „Draugą“). Kvietiami visus vaikus, jų tėvelius, senelius ateiti į šias Mišias. Tuo patiu kvietame ir tėvelius, turinčius idėjų – puošiant aplinką ar vedant Mišias, kuriant visuotinę maldą ir pan. Mes, kaip viena Katalikų šeima, norime ne vien tik kartu garbinti Dievą, bet, jei galime, artimiau prisidėti prie šv. Mišių aukos. Taigi norintiesiems prisidėti prašome skambinti ses. Laimutei tel. 630-243-1070 arba Grasildai 708-352-3405.

vyskupijos vyskupas Juozapas Žemaitis. Vyskupas kartu su kun. Jauniumi Kelpšu atnaušo šv. Mišias. Choras tą dieną ypač gražiai giedojo. Vyskupas J. Žemaitis pasidžiaugė dainuojančiais choristais, mūsų dirdinga ir gražia bažnyčia. Mūsų chormeisteris Algimantas Barniškis šiuo metu atostogauja Lietuvoje, jį pavaduoja vadovė meksikietė.

Po šv. Mišių visi rinkomės į parapijos salę koncertui. Koncertas, kurį vedė kun. Algirdas Lukšas iš Telsių vyskupijos, buvo puikus. Kun. A. Lukšas padainavo keletą savo sukurtų dainelių. Po to išdalino dainų lapelius ir visi įsijungėme į dainavimą. Dainavome gerai. Atrodė, kad yra daug puikių balsų, kurie galėtų praturtinti chorą. Labiausiai reikalingi vyrai. Taigi vyrai, kurie galite dainuoti, įsijunkite į choroistų eiles! Kaip Maironis sakė, „tegel skamba mūsų dainos po šalis plačiausias“. Tegul visi žino, kad Lietuva yra gyva.

Po koncerto prasidėjo vaišės. Moterys nuo pat ryto sukosi po virtuvę. Čia garavo cepelinai, kuriuos paruošė Palmyra Gilienė ir Valė Railienė. Kvepėjo kugelis, kotletai, blynėliai su įdaru, dešros su kopūstais. Nepraėjo nei keletas valandų,

Su Šiluvos atleidų pradžia Šv. M. Marijos Gimimo parapijoje pradėdame „kavutės“ sezoną. Galėsite pabendrauti, pasivaikinti kava su pyragėliais, pažūrėti filmų apie Lietuvą, susitikti su idomiomis pašnekovais. Šį sekmadienį, rugsėjo 8 d., po 10:30 val. r. šv. Mišių kvietame apsilankyti mūsų parapijos salėje. Pabendrausite su kun. Gintaru Lengvinu, ką tik atvykusiu iš Lietuvos, susitiksime su kun. Rimvydu Adomavičiumi, jis pasidalins atostogų išpuoliais. Taip pat atsisveikinsite su kun. Algirdu Lukšu.

Brighton Parko apylinkės LB valdyba šį sekmadienį, rugsėjo 8 d., ruošia pietus lituanistinio švietimo reikalingams paremti. Tuoj po 10:30 val. r. šv. Mišių Šv. M. Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčioje visi yra kviečiami užsėti į salę pasivaikinti balandėliais, kugeliu, pabendrauti su draugais, kaimynais. Paremkime šį svarbų lietuvių išlaikymo darbą!

„Dainavos“ ansamblio naujo sezono pirmoji repeticija įvyks rugsėjo 10 d., antadienį, 7:45 val. v. Pasaulio lietuvių centre, Lemont. Ansamblis turi daug užsimojimų ateitį ir ansamblio valdyba bei dirigentas nuosirdžiai kviečia dainos mylėtojus įsijungti į ansamblio eiles.

Kaip praneša Šv. M. Marijos Gimimo parapijos biuletenis, jų parapijoje vedėjų užsakus yra padavę Mindaugas Ačas ir Jurgita Petrasaitė, Louis Juhász ir Adele Talmantaitė bei Jonas Variakojis ir Gitana Snapauskaitė.

Izolda ir Kestutis Černiai, gyvenantys West Bloomfield, MI, atsiuntė 100 dol. auką, skirtą paremti a.a. rašytojo Jurgio Jankaus užbaigtos knygos „Pušis“ išleidimą. Aukos galima siųsti Lithuanian Writers Association vardu, c/o Stasy Džugos, 5729 Edge Lake Dr., Oak Lawn, IL 60453-4509.

„Draugų“ rėmėjai

Ona Aleksa iš Miami Beach, FL, atsiųsindama už „Draugų“ pokylio laimėjimų bilietėlius, atsiuntė 40 dol. auką. Nuosirdūs ačiū!

Victor Lapatinas, gyvenantis Seattle, WA, pratešdamas prenumeratą, „Draugų“ pridėjo 100 dol. Dėkojame už paramą!

kai mūsų skanėstai „išplaukė“. Liko kavutės, kun. J. Kelpšo šiltos ir šaltos arbatos, moterų keptų pyragų.

Bažnyčios kieme vyko labai turtingų laimikų traukimas. Čia žmonės mėgino savo laimę. Vieni buvo laimingi, kiti nusiminę, kad nieko nelaimė. Loterijai vadovavo Elena Majauskienė, jai talkininkavo Danguolė Ilginytė, Ona Gradinienė, Danutė Vidžūnienė ir Jurgis Vidžūnas, Ona Raciūnienė. Status padėjo sudaryti Jonas Gradinas, Jonas Vyšniauskas, Mečys Mikutaitis ir Kazys Majauskas. Loterija pasisekė gerai.

Vyskupą J. Žemaitį pasveikino LB apylinkės pirmininkė Salomėja Daulienė, įteikdama gėlių puokštę ir kuklią dovanėlę. Neatsilikę ir 20 kuopos sąjungietės. Po to A. Regis įteikė dovanėlę ir palinkėjo vyskupui daug sveikatos. Buvo džiugu matyti tokį garbiną svečią mūsų tarpe. Mes visi linkime vyskupui J. Žemaitiui ilgai tarnauti Dievui, tėvynei ir artimui.

Taip ir baigėsi visos iškilnės. Dievas mums davė abi gražias dienas. Oras buvo puikus, ne per karštas, todėl ir derlius buvo neblogas.

Stasė Viščiuvienė



Savanorės iš Čikagos Žibutė Saulytė (dešinėje) ir Audrė Kapačinskaitė Marijampolės „Šaltinėlio“ vaikų centre praleido savo atostogas, dirbdamos su beglobiais vaikais.

„PABUVUSI LIETUVOJE, TAPAU TIKRA LIETUVAITE“

Kalbamės su trimis gimnazijos ir Maironio lituanistinės mokyklos Lemont mokinėmis Audrė Kapačinskaitė, Žibutė Saulytė ir Vida Mikalčiūtė, kurios dalį vasaros praleido Lietuvoje, dirbdamos savanorėmis „Vaiko vartų“ mokyklų būrelio remiamuose centruose.

— Kaip jautėtės atvykusios į Lietuvą? Ar tai buvo tik svietimas kraštas, kurio kalbą visos nebogaliai mokėjote, ar kažkas daugiau?

— Žibutė: Buvo labai keista, kad visi žmonės kalbėjo lietuviškai. Buvau Lietuvoje 1998 metais, bet dabar man atrodė viskas geriau ir gražiau. Mačiau daug gražių namų Vilniuje. Net „Akropolis“ mačiau.

— Audrė: Kai nusileidome Lietuvoje, negalėjome patikėti, kad mes jau čia. Taip ilgai kalbėjome apie šią šalį, daug mokėmės apie ją ir pagaliau atvykome! Pirmą savaitę buvo keista visur girdėti tik lietuvių kalbą. Vėliau įpratome ir, kai grįžome į Ameriką, buvo keista, kad visi nekaltai lietuviškai.

— Vida: Pirmą kartą buvau Lietuvoje dar okupacijos metais. Tada, viskas man atrodė labai svietima ir pats kraštas atrodė svietimas. Dabar atvykus greitai apsipratau ir nesijaučiau kaip svietimame krašte, ypač todėl, kad galėjau suprasti kalbą.

— Audrė ir Žibutė, jūs važiuavote talkinti „Šaltinėlio“ globos centrui Marijampolėje. Kokį išpuolį jums padarė šių namelių vaikai?

— A.: Vieni ryškiausių mano prisiminimų yra mano ir Žibos kelionė iš Vilniaus į Marijampolę. Kelionė užtruko dvi su puse valandos. Mašina mūsų vežė ses. Janina. Kelionės metu labai jaudinomės, kokie bus mūsų vaikai, ar jie mus priims, nes mes buvome „amerikonkos“. Kai atvykome, mus sutiko „Šaltinėlio“ namelių vaikai. Oi, kaip bijojome išlipti iš mašinos! Dabar, kai pagalvoju apie tai, man yra gėda, bet tas momentas buvo sunkiausias visoje mūsų kelionėje. Vėliau vakare atšventėme vienos mergaitės Elenutės 15-tą gimtadienį ir tada pradėjome bendrauti su vaikais. Jie mus priėmė į savo tarpą, „į savo gyvenimus“. Vienus pažinome greičiau, kitus lėčiau, pvz., mažoji Jūrytė mus pamilo labai greitai ir pradėjo vadinti teta, vėliau mama. Nebuvo vaikų, kurie mums būtų nepriemami.

— Kiek užtruko, kol įgijote vaikų pasitikėjimą?

— Ž.: Jaunesniųjų pasitikėjimą įgijome daug greičiau negu vyresniųjų. Bet gana greitai susidraugavome su visais.

kams trūko bendravimo su žmonėmis, kurie galėtų jiems padėti. Jie yra įpratę būti „gatvės vaikai“, todėl niekas nenori jų klausyti. Jiems būtina žinoti, kad juos kas nors myli ir jais rūpinasi.

— V.: Man atrodė, kad jiems daugiausia trūksta šeimos meilės.

— Ar jiems įdomu buvo sužinoti apie jūsų gyvenimą Amerikoje?

— A.: Pusė vaikų mano amžiaus arba metais jaunesni, taigi ne visai maži vaikai. Jie labai domėjosi mūsų gyvenimu Amerikoje – kur ir kaip mes gyvename, kaip mūsų mokyklos veikia, kokie žmonės yra mūsų tėvai. Jiems buvo įdomu, kiek Amerikoje viskas kainuoja. Buvome nuvežę jiems mažų dovanėlių, ir kai jie sužinojo, kiek tai kainavo, mus apibarė, sakydami, kad galėjome turėti viską pigiau nupirkti.

— Ž.: Viena mergaitė manęs paklausė, ar Amerikoje daug žmonių valgo maistą su pirštais, pvz., vištuką?

— V.: Jie klausinėjo apie mano šeimą Amerikoje, kodėl aš pas juos atvažiavau, klausinėjo anglų žodžių, norėjo išmokti anglų kalbą.

— Ar jaučiatės per šiuos kelis mėnesius ką nors gero žiūrėjote iš mūsų padariusios, davusios ar iš jų gavusios?

— Ž.: Taip, mes jiems šį tą davėme. Su jais draugavome, juos mokėme anglų kalbos, su jais žaidėme, o jie mums padėjo geriau kalbėti lietuviškai. Taip pat pamatiau, kokia aš laiminga esu, turėdama gerą šeimą, gyvendama krašte, kuriame yra tiek daug galimybių, pvz., mano amžiaus jaunuoliai Lietuvoje nedirba, tokiems darbų nėra. Lengviau išimokslinti čia, negu Lietuvoje.

— A.: Mes juos bandėme mokyti, kad kiekvieną žmogų reikia gerbti. Juos mokėme, kad jie yra ne „banditai“, ar tik „gatvės vaikai“, bet kad jie yra žmonės šio to verti. Pastebėjau, kad kai mes „vaikščiojome su mūsų jaunuimais po miestą, žmonės žiūrėjo į mus keistai. Manau, kad vaikams buvo smagu pasisakyti, kad jie susidraugavo su mergaitėmis iš Amerikos. Mes iš jų išmokome, kad daug blogia yra gyvenime, bet turime tikėti, kad bus geriau. Tie vaikai buvo patyrę daug skausmo ir blogio iš savo šeimų ir svetimų, bet galėjo visa tai pakelti ir vis tiek būti linkimi.

— V.: Pamatiau, kokia esu laiminga, turėdama gerą šeimą. Pradėjau daugiau vertinti viską, ką turiu. Paklaustos, ar norėtumėte grįžti savanoriškai darbu į Lietuvą, visos trys atsakė, kad norėtų.

— Ar mokymasis lietuviškoje mokykloje ir buvimas organizacijoje padėjo jums

pasiruošti šiam darbui?

— A.: Taip, mokymasis lietuviškoje mokykloje man padėjo. Bet buvo ir daugiau, negu tik lietuviška mokykla. Namuose aš kalbu lietuviškai su tėvais ir seneliais ir tikiu, kad man tas taip pat padėjo.

— Ž.: Lietuviškoje mokykloje išmokau truputį linksniuoti, bet man buvo labai sunku laisvai kalbėti lietuviškai. Bendraudama su vaikais, išmokau geriau kalbėti.

— V.: Girdint žmones kalbant vien tik lietuviškai, man daugiau padėjo negu mokykla.

— Ar patartumėte savo draugams lietuviams vykti į Lietuvą padirbėti ir išmokti geriau kalbėti lietuviškai?

— V.: Manau, kad dirbti šioje srityje gali tik tas jaunimas, kuriam, toks savanoriškas darbas su vaikais tikrai patinka. Turint galvoje kitokius tikslus, aš nepatarčiau vykti.

— Ž.: Būtinai patartiau savo draugams vykti į Lietuvą padirbėti.

— A.: Aš siūlyčiau savo draugams važiuoti ir ten padirbėti, bet siūlyčiau nieko nesitikėti – „don't expect anything“. Reikia stebėti vaikus ir žiūrėti, ko jiems reikia, o ne kuo mums reikia. Mes važiuojame duoti, o ne gauti.

— Visos trys lankydamos šeštadieninę mokyklą, skaitėte ir girdėjote apie Lietuvą. Ar visa tai, ką išmokote, sutampa su tuo, ką dabar patyrėte?

— Ž.: „Celestinio Vilko“ būrelyje daug kalbėdavome apie Lietuvą. Daug girdėjome ir iš atvykusių svečių iš Lietuvos, pvz., kun. A. Saulaitis daug pasakojo apie Lietuvos vaikus.

— A.: Daug išmokau iš knygų, bet tai neprilygsta tam, ką matėme. Maniau, kad prieš vykdama į Lietuvą, buvau lietuvaite, bet iš tikrųjų tikra lietuvaite tapau tada, kai pabuvau Lietuvoje.

Ačiū Audrei, Žibutei ir Vidai už malonų pokalbį ir tikėjimą, kad mūsų norai vėl grįžti į Lietuvą dirbti savanorėmis išsipildys.

Kalbėjosi

Aldona Kamantienė

Skelbimai

• Amerikos Lietuvių radijas, vad. Anatolijus Šlutas – kiekvieną sekmadienį 7 v.r. per WCEV 14.50 AM. Tel. 773-847-4903, adresas: 4459 S. Francisco, Chicago, IL 60632.

• Lithuanian Mercy Lift dėkoja už aukas, kurios buvo paskirtos tuberkulioze (TB) sergantiems ligoniams Lietuvoje. Aukoj: \$200 Bartkus Eugenia, CT; \$100 Dalia R. Saulys, IL; Phyllis Helland, CA; \$75 kun. Antanas Nockunas, M.I.C. IL. Dėkojame už aukas. Lithuanian Mercy Lift, P.O. Box 88, Palos Heights, IL 60463. Tel. 708-952-0781. Tax ID#36-3810893.



Vida Mikalčiūtė (antra iš dešinės), įsijungusi į žaidimus „Vilties angelo“ dienos centre Vilniuje.

Ritos Venclovičienės nuotr.